

SCHENKE LEBEN,  
SPENDE BLUT.

SPENDE  
BLUT +



Mi 30.07.2025  
13.30 - 19.30 Uhr

Hannover 30169  
Heinz von Heiden Arena -  
VIP Lounge  
Robert-Enke Straße 1



Bitte Personalausweis mitbringen!  
Service-Hotline 0800 / 11 949 11  
(kostenlos aus dem dt. Festnetz)



möbel **staude**  
Die Besten im Norden  
**HIGHLIGHTS  
FÜR IHREN  
GARTEN  
& BALKON**

# hallo HANNOVER WEST wochenende

## Studie zu Bücherschränken

**HANNOVER.** Hannover liebt seine Bücherschränke. Wer bedient sich? Was lässt sich entdecken? Und was bleibt im Regal? Studierende der Hochschule Hannover haben die Orte zum Büchertausch untersucht – mit überraschenden Ergebnissen. [Seite 4](#)

30 ♦ 31. Jahrgang · 26. Juli 2025

[www.wochenblaetter.de](http://www.wochenblaetter.de)

## Neue Fitnessanlage

**HANNOVER.** Nach rund acht Wochen Bauzeit wird in der kommenden Woche die Calisthenics-Anlage im Volkspark Vinnhorst an der Kalabisstraße eröffnet. Ziel dieses Angebotes ist es, ein modernes Sportangebot sowohl für Jugendliche ab 14 Jahren als auch für Erwachsene bereitzustellen, das sich gut in die weitläufigen Grünflächen einfügt. Die Fitnessanlage für ambitionierte Sportübungen vereint verschiedene Geräte für ein intensives Eigengewichtstraining, unter anderem Barren und Sprossenwand. Weiterhin wurden im Zuge der Maßnahme rund 130 Quadratmeter ungenutzte Wegefläche entsiegelt und Rasen angelegt sowie zwei Bänke als Sitzgelegenheiten installiert. **RED**

## Neue Bojen am Schwimmbereich

**HANNOVER.** Der Altwarmbüchener See ist ein beliebtes Naherholungsgebiet. Damit der Freizeitgenuss dort für alle Nutzenden gegeben ist, sind gewisse Regeln zu beachten. Offenes Feuer und Grillen sind ausdrücklich verboten. Gründe dafür sind der Schutz von Natur und Landschaft in dem ausgewiesenen Landschaftsschutzgebiet sowie die Gefahr von Schmelbränden auf dem Moorboden. Um Konflikte zwischen Schwimmenden und Bootfahrenden vorzubeugen, wurde der Badebereich im See mit gelben Bojen neu markiert. Die Bojen markieren die Grenze des Badebereichs, der vom Sandstrand bis zur Bojenreihe reicht. Badegäste sollten beim Schwimmen innerhalb des markierten Bereichs bleiben. Trotz regelmäßiger Reinigung der Uferflächen kommt es an stark besuchten Tagen leider immer wieder zu Verschmutzungen durch zurückgelassenen Müll oder auch zu überquellenden Mülleimern. Es wird darum gebeten, Müll nach Möglichkeit wieder mitzunehmen und zu Hause zu entsorgen. Dadurch bleibt der Strand sauber und es werden keine Tiere angelockt, die zurückgelassenen Müll weiter verteilen. **RED**

Die Schwimmoffensive geht erneut an den Start:  
Leena Stratmann vom TKH und  
NP-Chefredakteur Carsten Bergmann.  
Foto (Archiv): Rainer Dröse

# Nächste Runde für den Schwimmsommer

Seite 2

## Elchkeller bleibt geöffnet

Studi-Treff: Leibniz-Universität und Studierende wollen neue Nutzungsvereinbarung treffen

**HANNOVER.** Ende Juni forderte die Leibniz Universität die Räumung des Elchkellers. Der seit mehr als 50 Jahren bestehende studentische Treffpunkt sollte dauerhaft geschlossen werden. Als Grund führte die Uni Sachbeschädigung in Form von Graffiti im Umfeld des Cafés an, das die Studierenden selbst organisieren. Es geht dabei in erster Linie um Schmierereien im Innen- und auch Außenbereich, an Türen und Wänden.

In einem direkten Gespräch zwischen Universitätsleitung, Gebäudemanagement, AStA und dem studentischen Elchkollektiv ist es jetzt zu einer Verständigung gekommen. Die Uni hat ihre Schließungsverfügung ausgesetzt.

Das vorläufige Ergebnis: Der Elchkeller bleibt geöffnet, Abendveranstaltungen wie etwa Filmabende können stattfinden. Bis zum Abschluss einer neuen Nutzungsvereinbarung laufen

aber keine Partys. Vonseiten der Uni ist von einem sehr konstruktiven Termin die Rede. Auch Florian Reetz vom AStA spricht von einer netten Atmosphäre.

„Das Präsidium hat bei diesem Termin noch einmal deutlich gemacht, dass es den Studierenden

sehr gern studentisch verwaltete Flächen zur Verfügung stellt. Die Verantwortlichkeiten und die Nutzung müssen aber klar geregelt sein“, erklärt Uni-sprecherin Mechthild von Münchhausen. Vereinbart ist jetzt, dass das Elch-Kollektiv bis Mitte Au-

gust ein Nutzungskonzept formuliert und das Gebäudemanagement der Uni auf dieser Grundlage eine Nutzungsvereinbarung erarbeitet. Das Kollektiv besteht aus den Studierenden, die ehrenamtlich das Café betreiben und den Treffpunkt organisieren.

AStA-Referent Reetz betont, dass es bereits schriftlich festgelegte Verhaltensregeln und Zuständigkeiten im Elchkeller gibt. „Auf jeder Veranstaltung gibt es eine Ansprechperson des Elch-Kollektivs, damit die Regeln eingehalten werden.“

Mark Spiegelberg vom Elch-Kollektiv bestätigt das. „Wir haben selbst formulierte Leitfäden für Veranstaltungen und halten uns an diese Vorgaben.“ Dennoch gebe es in der Gruppe noch leichte Besorgnis, solange der Vertrag nicht abgeschlossen ist.

Die Pläne zur Schließung des Elchkellers hatten breiten Protest und auch Kritik innerhalb der Uni hervorgerufen. Zahlrei-

che Studierende und Gruppen nutzen die Räume. Für die queere Hochschulgruppe etwa ist der Elchkeller ihr Anlaufpunkt. Viele Ehemalige kennen den Treff aus ihrer Studienzeit.

**Das komplette Programm mit weiteren Informationen über die Workshops, zur Anmeldung und zu den Kursgebühren ist im Internet zu finden unter [stadtteilkultur-hannover.de](http://stadtteilkultur-hannover.de)**



Der Elchkeller an der Leibniz Universität ist seit rund 50 Jahren Treffpunkt für studentische Gruppen. Gegen die Schließung der ehrenamtlich von Studierenden verwalteten Räume gab es Demonstrationen und eine Online-Petition. Foto: Katrin Kutter

Wir bauen um!  
10.06.25 - 30.07.25

### Unsere Kurse:

Feingold 91,30 € | Zahngold 56,70 €  
750 Gold 67,35 € | Silber 0,95 €  
585 Gold 52,53 € | Versilbert 30,00 €  
333 Gold 29,90 € | Zinn 15,00 €

**Goldankauf Bott**  
Bahnhofstr. 12 • 30159 Hannover  
0511/37359069

**JUWELIER COHRS**  
Machen Sie Ihr Gold zu Geld! Bei uns zum Höchstpreis verkaufen.  
Gold | Silber | Platin | Zinn  
Schmuck | Juwelen | Diamanten | Silberbesteck | Zahngold (auch mit Zahn) | Bruchgold | Altgold | Münzen | Barren | Erbschaften | Luxusuhren  
2x in Hannover  
Juwelier Cohrs Edelmetall GmbH  
Bahnhofstr. 3 und Schillerstr. 33  
Telefon & WhatsApp 0511/2157937  
[www.juwelier-cohrs.de](http://www.juwelier-cohrs.de)

TRANSPARENT • SERIÖS • SICHER  
**EPHESUS**  
est. 1995  
Wo Eleganz auf Goldschmiedekunst trifft  
Georgsplatz 3A | 30519 Hannover | 0511-3631177 | [www.ephesus.de](http://www.ephesus.de)

**LOKAL SHOPPEN**  
ZAHLT SICH AUS!  
-15% RABATT\*  
PINC Apotheken  
\*auf Ihren nächsten Einkauf und bei Vorlage des Coupons, ausgenommen sind rezeptpflichtige Arzneimittel, Zuzahlungen, Rezepturen, Bücher, Gutscheine, Dienstleistungen, Botendienste und unsere Sonderangebote. Code in einer der PINC-Apotheken vorzeigen.  
Gültigkeit: Juli / August 2025  
WWW.PINC-APOTHEKEN.DE

**SILIKONFUGEN**  
vom Fachmann seit 35 Jahren  
- im Fliesen- und Natursteinbereich - im Schwimmbad  
- an Badewanne und Dusche - am Glasfalz  
- auf Terrasse und Balkon - an Fassade und Fenster  
Wir erneuern auch gerissene und schimmelige Silikonfugen  
Wir erledigen auch Kleinaufträge  
**der fuger**  
Lohkamp 44a  
30855 Langenhagen  
Tel.: 0511/7852460  
Fax: 0511/7852461  
[www.derfuger.de](http://www.derfuger.de)

**SOMMER-COUPON**  
20%  
Rabatt auf Ihren gesamten nächsten Einkauf.  
Gültig bis 31.08.25  
Ausgenommen sind rezeptpflichtige Arzneimittel, Bücher, Rezepturen und unsere Sonderangebote. Nicht kombinierbar mit anderen Coupons oder Aktionen.  
**LEINE APOTHEKE**  
vor Ort:  
Leine-Center Laatzen  
Hauptbahnhof Hannover  
Ernst-August-Galerie Hannover  
Misburg - Waldstraße 1  
Neu:  
Kronsrode - Kattenbrookstr. 163  
online: [www.LeineApotheke.de](http://www.LeineApotheke.de)  
Code „SOMMER“

# Er entführt Fans in seine „Wonderworld“

**JOST GRÜNJES (27)** stellt sein Festival das vierte Mal auf die Beine. Grammy-nominierter DJ Mesto im Expo-Park am 16. August dabei.

Sein Credo ist zugleich das Erfolgsrezept: „Wir tun, was wir lieben“, sagt Jost Grünjes (27). Witzigerweise spricht er in der Mehrzahl von sich, dabei ist der Mann eine One-Man-Show. „Und wir wollen Menschen begeistern.“ Der Hannoveraner selbst macht das demnächst in Form des „Wonderworld“-Festivals, das steigt am 16. August im Expo Park, mittlerweile zum vierten Mal. Los geht's um zwölf Uhr, Early-Bird-Tickets sind schon weg, reguläre für 55 Euro unter [www.wonderworldfestival.de](http://www.wonderworldfestival.de) noch zu haben.

Der 27-Jährige ist kein Neuling mehr – und auch sein Antriebs nicht neu: „Wir geben Leuten Musik, die sie glücklich macht, verzaubert und entführen sie in unsere ‚Wonderworld‘.“ Für elektronische Klänge sind überwiegend Newcomerinnen und Newcomer zuständig, einige stammen sogar aus der Region. Während sich viele bekannte Festivals mit großen Namen schmücken und meist eine Headlinerin oder ein Headliner das Zupfer ist, setzt Grünjes auf ein vielfältiges Programm.

„Wir lassen Leute spielen, die zwar im Kommen, aber eben noch keine Weltstars sind.“

Dazu gehören in diesem Jahr unter anderem Ely Oaks, ein österreichischer DJ und Musikproduzent. Seine Single „Tsunami“ wurde weltweit mehr als 30 Millionen Mal gestreamt, ihm wird nachgesagt, ein „Hit-Macher“ zu sein. „Seine Remixe gehen um die Welt“, weiß Veranstalter Grünjes. Dann steht Honey Gee an den Turntables: Die Thailänderin lebt seit 2022 in Deutschland und gehört in Asien zu den Top 100 DJs, legte vor allem in Clubs rund um ihre Heimatstadt Bangkok auf. Nach dortigen Erfolgen hat sie sich auch international etabliert und kommt nun nach Hannover.

Aus Hamburg reist Jo van der Meer an, Who am I stammt aus Osnabrück, der Niederländer Mesto hat mal mit Landsmann und Star-DJ Martin Garrix (29) den Song „Bouncybob“ veröffentlicht, der mit mehr als 25 Millionen Streams die Spotify-Charts stürmte. Mesto war in diesem Jahr mit „Telos“ sogar für einen Grammy nominiert.

Kann sich alles in allem also sehen und insbesondere hören lassen.

Macher Grünjes legt selbst übrigens ebenfalls auf, er macht das, seit er Teenager ist. „Mit 15 stand ich schon in Clubs, allerdings war da mein Vater noch dabei, weil ich zu jung war“, erinnert er sich lachend. Er gewann Contests, erhielt einen Plattenvertrag beim Bukarester Label Global Records, landete mit seinen Veröffentlichungen in der Top 10 der finnischen Charts, in Rumänien stand Grünjes sogar an der Spitze.

Als es in Sachen Auftritte mal nicht ganz so rund lief, war der Musiker ganz pragmatisch: „Wenn ich keine habe, dann organisiere ich eben selbst welche.“

Er stelle die Eventreihe „Jost & Friends“ auf die Beine und damit „das wohl wildeste Jahr meiner Karriere“, gut 70 Shows spielte er in nur einem Jahr. Die Leute, die er da kennengelernt hatte, lotste er sogar nach und nach zum „Wonderland“-Festival nach Hannover. Lokalkolorit spielt bei Grünjes eine große Rol-

le. Wer aus Hannover mit auf der Bühne steht, verrät er aber noch nicht. „Die Hannover-Heroes sind unser Ass im Ärmel, drei verkünden wir demnächst.“ Das „Wonderworld“ dürfte nicht

nur wegen der Acts ein Spektakel werden: Mit Lasershow, Konfettishooter und Feuerwerk will Grünjes für ein „grandioses Erlebnis“ sorgen. Im Hinblick auf das Feuerinferno beim belgi-

schen Elektrofestival „Tomorrowland“ steht das Thema Sicherheit auch im Fokus: „Als ich die Bilder gesehen haben, war das ein Riesenschok. Ich weiß, wie viel Schweiß, Tränen und

Materialwert in der Bühne stecken.“ Grünjes betont, dass Sicherheit und Brandschutz „wie in jedem Jahr“ eine vorrangige Rolle spielt – „und jetzt einmal mehr“.



Lange ist es nicht mehr hin: „Wonderworld“-Gründer Jost Grünjes fiebert seinem Festival schon entgegen.

Foto: Ilona Hottmann

## Elektromobile & Wartungsservice

- bis 15 km/h schnell
- Reichweite bis 60 km
- Ausstellung und Probefahrt
- verschiedene Größen und Ausführungen
- Vermietung
- Neu- und Gebrauchtfahrzeuge

Kostenloser Akku-Check

Alt gegen Neu Rabatt !!!

Sanitätshäuser Stephan Stöppel

Völgerstraße 6 · 30519 Hannover · Telefon 95 90 56-0  
Wallensteinstraße 15 · 30459 Hannover · Telefon 30 05 67-2



BIRKENSTOCK

STOCK-SCHUHE

GEORGSTR. 48 | 30159 Hannover

31168401\_002624

Im Internet finden Sie uns unter:

[www.wochenblaetter.de](http://www.wochenblaetter.de)

hallo wochenende

Liebe Kundinnen und Kunden, ab dem 29.07.2025 sind wir wieder für Sie da!

Heimann

Fleischerei • Partyservice

Oesselse • Weidenstraße 6 • Tel.: 0 51 02 / 32 24  
fleischerei-heimann@t-online.de  
Di. - Fr.: 8 - 12.30 Uhr und 15 - 18 Uhr • Samstag: 7 - 12 Uhr

hallo wochenende

## „Ich möchte Eltern gerne die Sorge nehmen“

Der NP-SCHWIMMSOMMER ist gestartet:

Wir haben Schwimmtrainer André Grübner (52) bei seinem Seepferdchen-Kurs begleitet.

Ungeduldig zappeln die Kinder im Kreis und lauschen den letzten Anweisungen von Schwimmtrainer André Grübner (52): „Habt ihr auch eure Hausaufgaben vom letzten Mal gemacht?“, fragt er. „Ja, ja“, schallt es aus der Gruppe zurück. Dann ist es endlich soweit: Schwimmflügel an und ab ins Wasser!

An diesem Morgen läuft einer der Seepferdchen-Schwimmkurse im Buntebad Hemmingen. Die Kurse sind ein Teil des Projekts der Schwimmoffensive Hannover. Das Partnerprojekt NP-Schwimmsommer bietet 500 Kursplätze in Hannover und im Umland, um Kindern das Schwimmen beizubringen - für Kinder bis zwölf Jahre ist die Teilnahme kostenlos.

„Wir sind sehr dankbar für dieses tolle Angebot“, sagt Katharina Geese (41). Sie ist die Mutter von Lara (5), die in dem Kurs von Grübner ihr Seepferdchen machen möchte. „Es ist mittlerweile so schwer einen Platz zu finden“, meint die 41-Jährige.

Heute steht Brust- und Rückenschwimmen auf dem Programm. Ausgestattet mit Schwimmflügeln und Poolnudeln kämpfen sich die Kinder ihren Weg durchs Wasser. Stets unter der Beobachtung von Grübner, der vom Beckenrand aus Anweisungen gibt: „Denk an deine Beine“, oder „Arme lang machen nicht vergessen“, klingt es immer wieder durch das Hallenbad. „Am Anfang ist es ganz wichtig, dass die Kinder

Vertrauen zu uns aufbauen“, erzählt er. Dazu bekämen sie regelmäßig Hausaufgaben, um auch daheim weiter zu üben. Die Fortschritte der Kinder seien ganz unterschiedlich: „Wir haben ein paar, die am Anfang Angst vor dem Wasser hatten. Mittlerweile macht ihnen das Schwimmen aber schon richtig Spaß.“

Die fünfjährige Lara fühlt sich im Becken auch schon richtig wohl: „Ich habe hier ganz viel gelernt“, erzählt sie stolz. Schwimmen mache ihr „richtig Spaß“. Eine Erleichterung für Mutter Geese, der es besonders wichtig sei, dass ihr Kind gut schwimmen kann: „Ich möchte mir im Urlaub keine Sorgen um sie machen müssen.“

Mit den fortgeschrittenen kleinen Schwimmerinnen und

Schwimmern geht Grübner später noch ins tiefe Becken. Dort übt er mit ihnen weiter fleißig das Brustschwimmen und den Sprung vom Startblock ins Wasser. „Nochmal, nochmal“, rufen die Kinder immer wieder. Seine Arbeit bedeutet ihm viel: „Ich möchte den Eltern die Angst nehmen“, sagt er.

Gleichzeitig werde es aber auch eine immer größere Herausforderung, den Kindern das Schwimmen beizubringen. „Vor Corona haben noch acht von zehn Kindern das Seepferdchen geschafft, heute sind es nur noch drei“, erzählt Grübner besorgt. Das Problem sei, dass weniger Eltern mit ihren Kindern schwimmen gingen. Das müsse sich wieder ändern: „Es reicht auch schon, wenn man mit ihnen einfach nur baden geht“, meint er. „Hauptsache sie gewöhnen sich an das Wasser.“

Zum Abschluss des 45-minütigen Kurses dürfen sich Lara und die anderen Kinder nochmal mit Bällen und Schwimmreifen austoben. „Uns ist es ganz wichtig, dass wir unseren Unterricht spielerisch gestalten“, betont Grübner. Am Beckenrand warten bereits die Eltern mit einem zufriedenen Lächeln, im Wasser planchen und lachen die glücklichen Kinder – dann beendet der 52-Jährige den Kurs mit einem gemeinsamen Teamkreis.

Das Projekt ist eine Initiative der Region Hannover, die vor drei Jahren aufgrund der mangelnden Schwimmfähigkeit der Kinder eine Kooperation mit dem StadtSportbund Hannover (SBB), Regionssportbund (RSB) und dem Turn-Klub zu Hannover (TKH) ins Leben rief. Das Ziel: „Alle Kinder in der Region sollen unabhängig von der wirtschaftlichen Situation der Eltern Schwimmen lernen“, so der Initiator, Regionspräsident Steffen Krach (SPD).



Übt fleißig das Schwimmen: Lara (rechts) mit Schwimmtrainer André Grübner.

Foto: Florian Bayer



## Bee Gees Musical kommt nach Hannover!

Montag, 23.03.2026, 20:00 Uhr, Theater am Aegi

MASSACHUSETTS – BEE GEES MUSICAL lässt sein Publikum in einer mitreißenden musikalisch – biografischen Show mit vielen der Original-Musikern der Bee Gees Live-Konzerte an den wichtigsten Stationen dieser Ausnahme-Band teilhaben: Von den Anfängen der ersten Single-Veröffentlichung vor 50 Jahren über „To Love Somebody“ und „Massachusetts“, die heiße Saturday Night Fever-Zeit bis zu ihrem letzten großen Hit „You Win Again“ Ende der 80er Jahre.

„Die erfolgreichste Familienband aller Zeiten“ stellt das Guinness-Buch der Rekorde fest! Die aus England stammenden Gibb-Brüder gründeten sich als Pop-Band 1958 in Australien und landeten ihre ersten Hits. 1966 geht es gemeinsam zurück nach Großbritannien – die Teenie-Stars sind jetzt schon mächtig populär. Aber das ist nur der Anfang: In den 70er Jahren jagt ein Welthit den nächsten. 1978 haben die BEE GEES zeitgleich 5 Songs in den Top Ten der US-Charts. Das Musical „Massachusetts“ ist musikalisch authentisch und auch optisch sowie emotional ganz nah dran am Original – denn die Sänger sind auch drei Brüder. Alle großen Hits werden zu hören sein, die frühen Songs ebenso wie die späteren.

Den musikalischen Part übernehmen THE ITALIAN BEE GEES, bekannt aus der großen TV-Dokumentation „50 Jahre Bee Gees“. Die ambitionierten italienischen Egiziano-Brüder stehen in engem Kontakt mit der Familie Gibb und sind seit Jahren auf den Spuren ihrer großen Vorbilder unterwegs. Weltweit haben sie sich bereits eine eingeschwo-

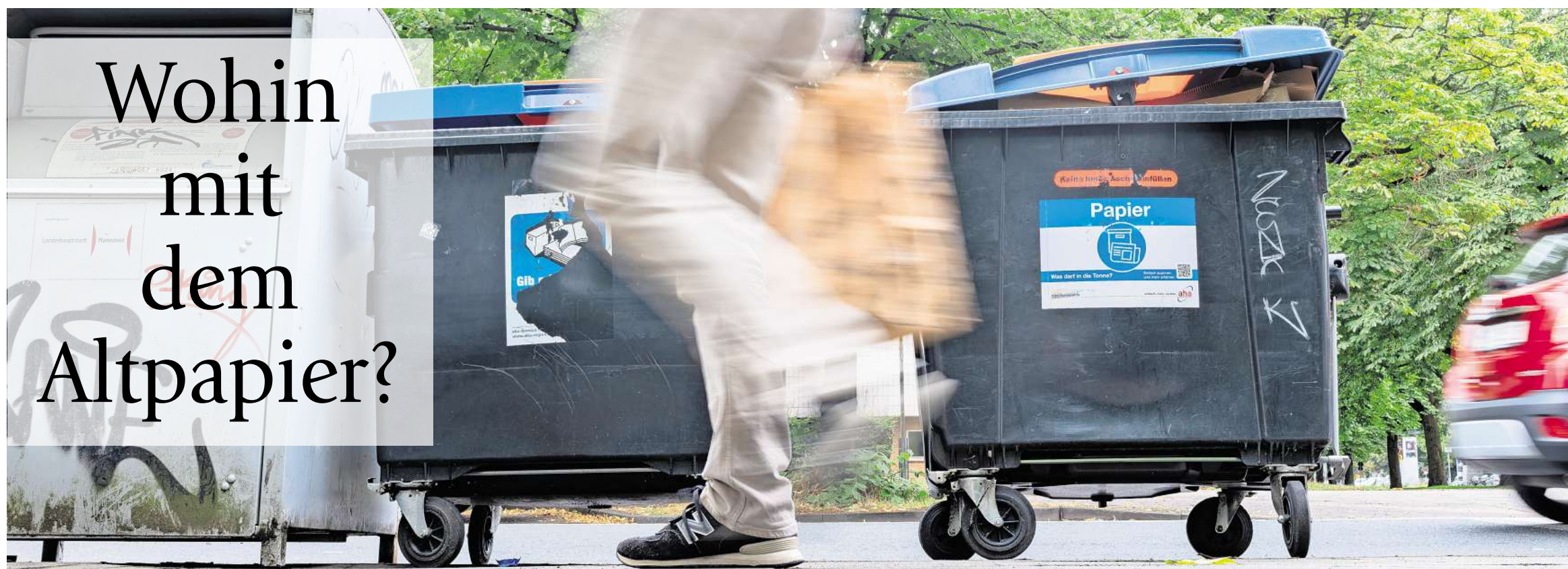
ne Fangemeinde ersungen und erspielt und besitzen die alleinige Legitimation der Gibb-Brüder, den Namen und das musikalische Erbe zu repräsentieren. So konnten die drei auch den Originalproduzenten und Keyboarder der Bee Gees von 1975 bis 1982, Mr. Blue Weaver, für das Musical begeistern und ihn mit all seinem Wissen über die Original-Arrangements und Hintergrund-Stories für die musikalischen Arrangements von MASSACHUSETTS dem Bee Gees Musical verpflichten. Dazu gesellt sich auch Gründungsmitglied Vince Melouney, Gitarrist und festes Mitglied der Bee Gees von 1967 bis 1969. Beide sind auch live bei der Tour mit von der Partie.

MASSACHUSETTS erzählt Geschichte und Geschichten: Kurze Spielszenen, Interviews und Videomitschnitte führen durch die Karriere der Gibb-Brüder. Die Tanzszenen lassen natürlich besonders die Disco-Ära wieder aufleben. Zwei zusätzliche Sängerinnen präsentieren die faszinierenden Songs, die die BEE GEES während ihrer Karriere für große Künstlerinnen wie Barbra Streisand und Dionne Warwick komponiert haben.

Nur bis zum 18. August gilt ein Frühbucherrabatt für Leser von 10 %.

Karten für diese Veranstaltung sind erhältlich bei der HAZ/NP unter 0511 / 1212 3333, an allen bekannten VVK-Stellen und online unter [www.bestgermantickets.de](http://www.bestgermantickets.de)

Hannoversche Allgemeine HAZ Neue Presse NP



# Wohin mit dem Altpapier?

Neue Regelung ab 1. August: Der Weg zur Blauen Tonne auf einer Wertstoffinsel (hier an der Alten Döhrener Straße) oder auf einem Wertstoffhof wird für viele bald Alltag werden. Foto: Tim Schaarschmidt

Viele Haushalte in Hannover müssen ab 1. August **OHNE EIGENE BLAUE TONNE** auskommen

**HANNOVER.** Die Altpapierentsorgung wird spürbar unbequemer in Hannover. Bisher holt der Abfallentsorger Aha noch wöchentlich Blaue Säcke im Stadtgebiet ab. Mit dem 1. August endet jedoch eine Übergangsfrist. An diesem Tag erfolgt die endgültige Umstellung in der gesamten Region auf die Blaue Tonne, die nur noch im Zwei-Wochen-Rhythmus geleert wird. Tausende Menschen in der dicht besiedelten Stadt werden allerdings ohne Blaue Tonne auskommen müssen. Oft fehlt der Platz.

Anders als bei der Gelben Tonne sind Vermieter bei der Blauen Tonne nicht verpflichtet, diese zur Verfügung stellen. Für betroffene Mieterinnen und Mieter bedeutet

jetzt schon oft völlig überlastet. Und gerade für ältere Mieter wird das schwierig", sagt Petrescu.

Wo es möglich ist, erweitern wir die Flächen für die Blauen Tonnen. Aber dass wir diese überall unterbringen können, ist Wunschdenken", erklärt Günther Haese, Vorstandschef der Wohnungsgenossenschaft Gartenheim. Er sieht „eine Bevormundung der Bürger darin, diese mit dem Altpapier zu den Wertstoffinseln zu schicken“.

Lars Grundmann, Leiter des Bestandsmanagements bei der städtischen Wohnungsgesellschaft Hanova, rechnet mit wenig Schwierigkeiten in seinem Unternehmen wegen der Blauen Tonnen. Diese sei ohnehin schon länger Standard bei der Hanova gewesen.

„Die Einführung der Gelben Tonne hat uns vor größere Herausforderungen gestellt.“

**Lars Grundmann,**  
Leiter des Bestandsmanagements bei der städtischen Wohnungsgesellschaft Hanova

„In vielen Bereichen grenzen unsere Gebäude direkt an öffentliche Flächen, so dass eine Abstellmöglichkeit auf dem eigenen Grundstück nicht möglich ist“, berichtet Petra Lips, Sprecherin des Spar- und Bauvereins. Als Beispiele nennt sie Stadtteile wie Vahrenwald, Linden oder Ricklingen. Der Vorschlag von Aha, die Tonnen von den Mieterinnen und Mietern durch Treppenhäuser und über Treppenstufen zu bewegen, „ist für uns nicht akzeptabel und insbesondere im Fall der schweren Papiertonnen absolut unmöglich“.

Zwar versucht der Spar- und Bauverein laut Sprecherin Lips, die Standplätze zu erweitern, wo das möglich sei. Das funktioniert aber nicht immer. Es sei bedauerlich, dass für die Blauen Tonnen – anders als im Falle der Gelben Tonnen – keine Ausnahmegenehmigungen für das Aufstellen im öffentlichen Raum vorgesehen seien. „Hier wird einfach die Verantwortung einseitig auf den Vermieter abgewälzt, der Lösungen finden muss – auch dort, wo eine Umsetzung gar nicht oder nur mit erheblichen Schwierigkeiten möglich ist“, kritisiert Lips.

„Auch uns stellt die Situation vor große Schwierigkeiten“, sagt Lena Petrescu von der WGH Herrenhausen. Im vergangenen Jahr habe man schon die Gelben Tonnen unterbringen müssen, jetzt die Blauen Tonnen. „In den meisten Fällen haben wir Platz schaffen können“, berichtet sie. Teilweise habe man dafür allerdings Beete wegnehmen müssen. „Das ist eigentlich nicht unser Bestreben“, bedauert Petrescu.

Probleme gebe es vor allem dort, wo Häuserblocks direkt an den Bürgersteig grenzen. Die WGH hält wenig davon, deren Bewohnerinnen und Bewohner mit ihrem Altpapier zu Wertstoffinseln zu schicken. „Diese sind

ger Standard bei der Hanova gewesen. „Die Einführung der Gelben Tonne hat uns vor größere Herausforderungen gestellt“, berichtet er. Einzelfälle, in denen es keinen Platz geben werde, diese aufzustellen, werde es aber geben. Aha hat laut Sprecherin He-

lene Herich bisher etwa 50.600 Altpapierentonnen in Hannover aufgestellt. Zum Vergleich: Bei den verpflichtenden Gelben Tonnen lag die Zahl bei rund 71.000. Die Tonnen können nur von Grundstückseigentümern bestellt werden. Mieter haben diese Möglichkeit nicht.

Sowohl Aha als auch die Stadt Hannover verweisen auf den Kompromiss, dass die Altpapierbehälter auf den Wertstoffinseln ab dem 1. August häufiger geleert werden und diese von Wohnungen ohne Blaue Tonne maximal 300 Meter Luftlinie entfernt sein sollen. Laut Aha-Sprecherin Herich ist es Aufgabe des Tiefbauamtes final über die Standorte zu entscheiden.

Stadtsprecherin Janine Herrmann teilt mit, dass Blaue Tonnen nach dem Wertstoffinselnkonzept nur auf den Wertstoffinseln stehen könnten. Deshalb könne für einzelne Tonnen privater Haushalte keine Genehmigungen für das Aufstellen auf dem Gehweg erteilt werden, auch wenn es nicht möglich sei, diese auf privaten Grundstücken abzustellen.

Sondergenehmigungen für private Papiertonnen seien aus Sicht der Stadt „aufgrund des beschränkten Platzes gerade in dicht bebauten Stadtteilen nicht möglich“, so Herrmann. Zudem widersprechen diese Beschlüssen des Rates.

Dass es für Gelbe Tonnen sehr wohl Sondergenehmigungen für das Abstellen auf Gehwegen gibt, erklärt die Stadt damit, dass es diese bei der Aufstellung des Wertstoffhofkonzeptes vor zehn Jahren noch nicht gegeben habe. Laut Herrmann sollen die Genehmigungen zunächst nur während einer Projektphase gelten. Für eine abschließende Lösung sei eine politische Beschlussfassung notwendig.

# porta

FREITAG  
**1.**  
AUGUST

SAMSTAG  
**2.**  
AUGUST

**NUR AN DIESEN TAGEN**

## WIR STELLEN ALLES IN DEN SCHATTEN!

BIS ZU

# 35%

AUF MÖBEL UND TEPPICHE

EXKLUSIV FÜR SIE

# 20%

AUF ALLES

ohne Wenn und Aber\*2

Nur gültig im Einrichtungshaus.

**AUSSTELLUNGSSTÜCKE**

BIS ZU

# 70%

**RADIKAL REDUZIERT**

Zwischenverkäufe vorbehalten.

**0%**

FINANZIERUNG ohne Anzahlung

BIS ZU

# 36

**MONATE.**

\*3 0,0% effektiver Jahreszins, keine Anzahlung, Mindesteinkaufswert 150€, monatliche Mindestrate 10€. Verbrauchern steht ab einem Nettodarlehensbetrag von 200€ ein Widerrufsrecht zu. Finanzierung durch die TARGOBANK AG, Kasernenstr. 10, 40213 Düsseldorf. Bonität vorausgesetzt. Gültig nur für Neukäufe am 01.+02.08.2025.

**BURGER MIT KNUSPERHÄHNCHEN**

mit frischem Lollo Bionda und Trüffel-Mayonnaise

~~5,99~~

**je 4,90**

Beispielabbildung. Angebot nur im porta Café Hannover erhältlich. Nicht in Laatzen. Solange der Vorrat reicht! Nur gültig am 01.+02.08.2025. Öffnungszeiten unter porta.de/gastronomie

**Alle Rabatte am 01.+02.08.2025 gültig!**

30916 Hannover/Altwarmbüchen • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Hannover • BAB-Abfahrt Lahe/Altwarmbüchen • Opelstraße 9  
Tel.: 0511 47566-0 | 30880 Hannover/Laatzen • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Laatzen • Lüneburger Straße 3 Telefon: 05102 7361-0

# Bücherschränke sind beliebt

Studierende der Hochschule Hannover haben die **ORTE ZUM BÜCHERTAUSCH** genauer untersucht

**HANNOVER.** Eigentlich ist es offensichtlich, jetzt aber wissenschaftlich bestätigt: Viele Hannoveraner lieben die öffentlichen Bücherschränke und nutzen sie ausgiebig. Das Prinzip: Jeder kann dort kostenlos ein Buch mitnehmen oder selbst Lektüre abgeben, und das rund um die Uhr. Studierende der Hochschule Hannover haben die Tauschbörsen für Literatur sechs Wochen lang beobachtet. Die Frage: Wie gut läuft der Büchertausch wirklich?

Zum Start am 1. April standen insgesamt 2500 Bücher in acht ausgewählten Schränken. Jeder Band bekam einen Klebepunkt auf den Rücken. Am siebten Tag war bereits mehr als die Hälfte der markierten Bücher weg. Nach sechs Wochen hatten fast alle Exemplare neue Leser gefunden, nur 317 Bände (13 Prozent) blieben stehen.

Besonders ungewöhnlich: Im zunächst mit 517 Büchern heillos überfüllten Schrank am Weißekreuzplatz blieben ganze 27 Exemplare mit Punkt zurück. Dass nicht jedes Buch mitgeht, hat manchmal banale Gründe. „Auffällig viele markierte Bücher blieben in der obersten Reihe stehen, weil Menschen sie vielleicht nicht erreichen“, berichtet Professorin Jutta Berttram, die das Projekt leitet.

Was übrigblieb? Jahrzehntealte Bestseller, etwa „Die Päpstin“ von Donna Cross von 1996 oder Christine Brückners „Nirgendwo ist Poenichen“ über eine Flüchtlingsfamilie, die nach 1945 langsam in Westdeutschland Fuß fasst. Leonie Eckert, Studentin für Informationsmanagement, findet selbst diesen Rest gar nicht schlecht. „Bellettristik kann man meist auch nach vielen Jahren noch gut lesen. Nur Steuerrecht von 1980 interessiert keinen mehr.“

Den ersten offenen Bücherschrank ließ die Stadt 2005 in Stöcken aufstellen. Dann kam eine Flut von Anfragen von Bezirksräten und von Bürgern. Inzwischen haben die meisten Stadtteile einen offiziellen Schrank zum Büchertausch, oft an zentralen Standorten. Kronsberg-Süd bekommt dieses Jahr

Schrank Nummer 52. Zusätzlich stellen Vereine, Kirchen und Initiativen die Möbel auf eigene Kosten auf.

„Die Bücherschränke haben eine wahnsinnige Beliebtheit“, sagt Nicole Himmerich von der Stadtteilkultur und offiziell zuständig. Ein Indiz: Kaum stehe ein Schrank, sei er gut gefüllt. Was den Reiz ausmacht? Manche Leute freuen sich, wenn ihre alten Bücher neue Leser finden. Und die anderen schätzen den Glücksmoment einer unerwarteten Entdeckung. „Ich wähle ein Buch aus, auf das ich sonst vielleicht nicht gekommen wäre, lese rein und nehme es mit“, schildert es Himmerich. Sie selbst mache es genauso.

„Ich freue mich, wenn Menschen etwas finden, das sie schon immer mal lesen wollten“, sagt Dunja Rose. Gemeinsam mit ihrem Mann Robert Errington hat sie als Patin ein Auge auf den Schrank im Gilde Carré in Linden-Mitte. Der Brite Errington sorgt für englische Lektüre. Überhaupt: Sprachen wie Italienisch, Türkisch, Arabisch finden sich auch im Bücherschrank. Am Stöckener Markt entdeckten die Studis zahlreiche Bücher auf Russisch.

Was bei Rose in den Müllsack wandert: Ein Mathebuch für die 2. Klasse von 1986. Oder Gesundheitsbücher aus der Nazi-

zeit. „Das braucht nie wieder jemand.“ Zu Hause hat das Paar weit mehr als tausend Bücher im Regal.

Entdecken lassen sich in der stationären Tauschbörse Autoren wie Eugen Ruge oder Bill Bryson. Und ganz aktuelle Bücher? „Die sieht man kaum, so schnell sind sie wieder weg“, berichtet Karin Meyer-Böer. Die 72-Jährige, selbst passionierte Leserin, kümmert sich um den Bücherschrank am Bemeroder Markt. Im Wechsel mit drei Frauen räumt sie auf, stellt Bücher wieder gerade. Die Kinderbücher wandern nach unten, wo die kleinen Abnehmer sie selbst erreichen können.

„Was ich lernen musste: Bücher auch mal wegwerfen. Das habe ich früher schlecht gekonnt.“ Kaputte oder mit Kaf-



Studierende untersuchen, wie gut die öffentlichen Bücherschränke in Hannover in der Bevölkerung ankommen. Dazu markieren sie die gespendeten Bücher mit Klebepunkten. Die Studenten Viktor Schönic und Robin Thamm füllen die Bücherschränke mit markierten Büchern.

Foto: Tobias Wölki

feeflecken übersäte Exemplare gibt die Patin jetzt in den Müll. Mit Ekel erinnert sich Meyer-Böer daran, dass einmal Leute über Tage immer wieder Bücher mit rücker Schimmelschicht in den Schrank stellten. Ein No-Go.

Was Meyer-Böer nicht aussortiert: Peter Scholl-Latours „Tod im Reisfeld“ von 1980, ein damals weit verbreitetes Sachbuch über den Indochinakrieg. Oder die Bestseller von Johannes Mario Simmel, die viele Jahrzehnte

in deutschen Wohnzimmern standen. Ein paar Restbestände wandern jetzt noch in die offenen Bücherschränke.

„Das sortiert sich von allein. Irrendwann nimmt es doch jemand mit“, meint Meyer-Böer. Der Bemeroder Bücherschrank sieht makellos aus. Darauf legen die Patinnen Wert. Auch an der Geibelstraße lassen sich die Buchtitel meist bereits durch die Plexiglasscheiben erkennen. Ganz anders an der Lutherkirche.

Der Schrank ist fast komplett mit Graffiti, Aufklebern und Plakaten bedeckt. Das Möbelstück ist zugleich Mitteilungszentrale, kündigt Konzerte und Demos an. Eine Litfaßsäule der besonderen Art. „Das bildet die Stadtteilkultur ab“, sagt Studentin Eckert lächelnd. Die 35-Jährige wohnt in der Nähe und schätzt „ihren“ Schrank. Gerade hat sie entdeckt, dass der kaputte Griff an einer Klappe wieder ersetzt wurde. „Das freut mich sehr.“

Während andere Städte ihre Bücherschränke nach dem Aufstellen kaum noch pflegen, hat Hannover dafür einen Plan. Der Verein Werkstatt-Treff, der die Möbel baut, wartet und repariert sie bei Bedarf. Für die Kosten hat die Abteilung Stadtteilkultur ein kleines Budget.

„Es gibt neben den Paten stille Helfer, die mit aufräumen und aufpassen“, berichtet Himmerich. Seit 2020 gab es dennoch 15 Brandanschläge, bei denen

Schränke beschädigt oder zerstört wurden. Ein neues Möbel inklusive Fundament und Aufbau kostet rund 3500 Euro. Meist trägt der lokale Bezirksrat die Kosten. Allerdings nicht immer. In Marienwerder und dem Sahlkamp, wo mehrmals Schränke brannten, ist kein Ersatz mehr geplant.

Und was halten Buchhändler von den Tauschbörsen? „Eine Supersache“, sagt Maria Glusgold, Inhaberin des Buchladens Mascha Kascha. Nicht jeder könne es sich leisten, für den Urlaub fünf neue Bücher anzuschaffen. Glusgold selbst bestückt den öffentlichen Schrank, wenn zu Hause die Regale überquellen.

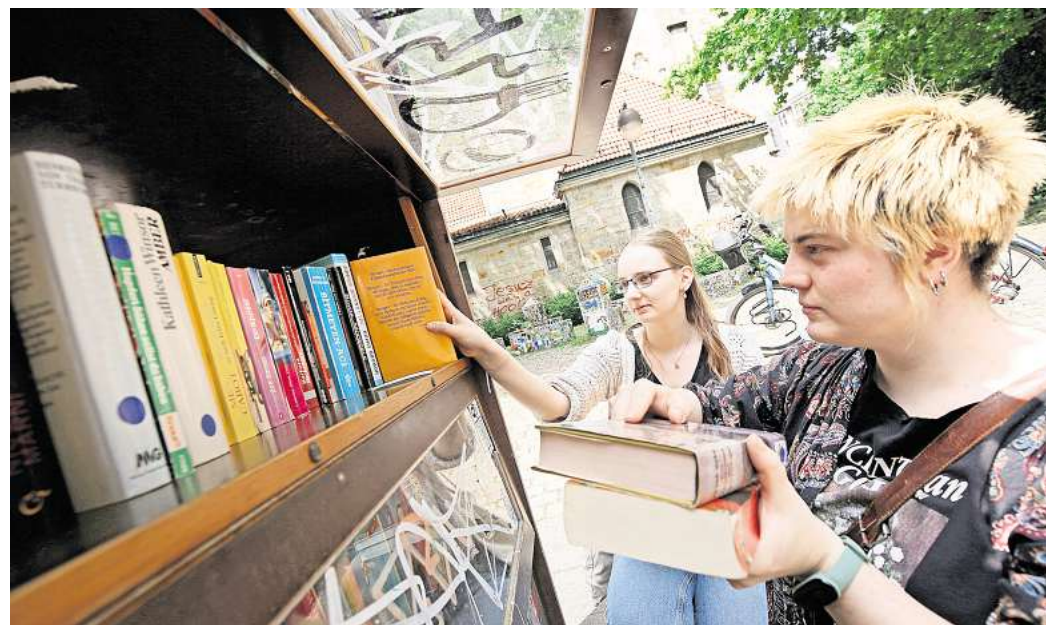
Dirk Eberitzsch von der Buchhandlung Leuenhagen und Paris schätzt die Bücherschränke, weil sie das Lesen fördern. „Unser Problem sind die Nichtleser. Alle, die lesen, kommen auch irgendwann mal in den Laden und kaufen ein Buch.“

Von den Studis haben manche privat von ihren Kontrollbesuchen am Bücherschrank profitiert. So fand Viktor Schönic ein Buch über Indiana Jones und ein veganes Kochbuch. Leonie Eckert stieß am Roderbruchmarkt auf eine Reihe schöner Märchenbücher samt Forschungsliteratur. Ein Glücksfall. „Ich sammle Märchen und lese sie gerne vor.“



Dunja Rose hat mit ihrem Mann Robert Errington als Patin ein Auge auf den Schrank im Gilde Carré.

Foto: Irving Villegas



Studierende der Hochschule Hannover haben die Orte zum Büchertausch untersucht: Leonie Eckert und Anja Meyer studieren Informationsmanagement.

Foto: Christian Behrens

## Wilde Expedition Truck zu Hammerpreisen sofort verfügbar!

Allrad, Untersetzung, Diff-Sperren, 900 Ah LiFePo4 Batterie, 820 W Solar, min. 1,3 t Zuladung, alte FSK3, 4/5 Gurtplätze, reisefertig

Fuso ab **165.000,- €** inkl. UST

Daily ab **210.000,- €** inkl. UST



Auto Wilde GmbH  
Vienenburger Str. 12  
38640 Goslar

Tel.: +49 (0) 53 21 / 6 85 39-0  
E-Mail: verkauf@auto-wilde.de  
www.auto-wilde.de



# Warum viele Männer nicht über Gefühle reden – und warum das krank macht

Schwäche zeigen, um Hilfe bitten - das fällt vielen Männern schwer. Aber es geht auch anders, zeigt **KÜNSTLER UND AUTOR SEBASTIAN BECKER** aus Hannover.

**HANNOVER.** Es gibt hässlichen, gnadenlosen Regen. Regen, mit dem Gewicht und der Farbe von Blei. Solchen Regen wünscht sich Sebastian Becker vor etwa vier Jahren, als sein Vater eines Tages bei einem Fahrradunfall tödlich verunglückte. „Ich wollte Herbst und Winter für immer“, sagt Becker.

Doch stattdessen war Spätsommer. Und Becker stand bei Karstadt, um Kleidung für die Beerdigung auszusuchen, inmitten von Menschen, die Jagd auf Badehosen aus dem Sommerabschlussverkauf machten. In seiner Wut auf eine Welt, die sich einfach weiterdreht, während für ihn alles stillsteht, schreibt Becker einen Satz auf, der ihm damals grausam erscheint:

„Und es wird trotzdem wieder Sommer werden“, so steht es in krummer, gedrungener, Handschrift auf weißem Untergrund. Zu sehen ist diese Notiz auf Beckers Instagram-Profil. Unter dem Pseudonym „Tschief“ veröffentlicht der 32-Jährige, der aus Braunschweig kommt und heute in Hannover lebt, seit etwa 13 Jahren kurze Texte im Internet. Früher habe er vor allem über die Liebe geschrieben, sagt Becker. Doch seit dem Tod seines Vaters sind auch Verlust, Panikattacken und Überforderung zentrale Themen. „Ich habe seitdem noch stärker das Bedürfnis, roh und direkt zu sein“, sagt Becker. Den Menschen im Internet gefällt das. Mittlerweile schauen ihm 107.000 Follower beim Fühlen zu.

Runde Brille, Silberohrring, blauer Nagellack und auf dem Oberarm ein Tattoo des „kleinen Maulwurf“. Becker spricht sanft und leicht viel – manchmal unsicher, oft über sich selbst. Er wirkt zart.

Das sich der Künstler so offen zeigt, ist keine Selbstverständlichkeit, auch wenn es wie ein al-

tes Klischee klingt. „Frauen fällt es im Schnitt viel leichter, über Gefühle zu sprechen, als Männern“, sagt Rolf Pohl. Der Soziologe und Sozialpsychologe lehrt bis zu seiner Emeritierung an der Leibniz Universität Hannover. Ein Schwerpunkt seiner Forschung ist die Männlichkeits- und Geschlechterforschung. Pohl sagt: „Wir sind längst nicht so modern, wie wir glauben, auch wenn wir schon lange über veränderte Rollenbilder sprechen und geschlechterpolitisch viele Fortschritte erreicht haben.“

So zeigt eine Erhebung aus dem Jahr 2023, für die die Kinderrechtsorganisation Plan International 1000 Männer in Deutschland befragt hat: 71 Prozent der Befragten glauben, persönliche Probleme selbst lösen zu müssen, ohne um Hilfe zu bitten. Und die Hälfte der Teilnehmenden sagten, sie fühlten sich schwach und angreifbar, wenn sie anderen ihre Gefühle zeigten, es sei ihnen unangenehm.

## Warum?

Das hat laut Pohl mit Geschlechterrollen zu tun, die nach wie vor in unserer Gesellschaft verankert seien. „Viele sind – oft auch unbewusst – immer noch



**Rolf Pohl: Der Soziologe und Sozialpsychologe ist Experte für Männlichkeits- und Geschlechterforschung.**

Foto: Isabelle Hannemann

der Auffassung, dass ein Mann dominant, kontrolliert und erfolgreich sein muss“, sagt Pohl. Dass Männer wie Donald Trump oder Elon Musk derzeit so populär sind, ist laut Pohl ein klarer Indikator dafür, dass das klassische Männlichkeitsbild Konjunktur hat.

Dafür spricht auch Beckers Social-Media-Statistik: „Nur 13 Prozent meiner Follower sind Männer“ sagt der Künstler. In seinem Freundeskreis aus Jungendtagen sei es nicht üblich gewesen, über Trauer oder psychische Belastung zu sprechen. „Dabei weiß ich heute, dass einige von uns damit gekämpft haben. Uns früher auszuhelfen, hätte sicher extrem geholfen.“

Dieser Meinung ist auch Experte Rolf Pohl. „Nicht über Gefühle zu sprechen, führt nicht dazu, dass sie verschwinden“, sagt er. Stattdessen fänden Männer häufig andere Wege, ihre Emotionen zu kanalisieren. „Das äußert sich beispielsweise in einer höheren Affinität zur Gewaltbereitschaft und einer größeren Anfälligkeit für Suchtkrankheiten.“

Zudem nehmen Männer seltener psychotherapeutische Hilfe in Anspruch und begehen häufiger Suizid als Frauen. Allein im Jahr 2023 nahmen sich in Deutschland über 10.000 Menschen das Leben – rund 73 Prozent waren Männer. „Auch das hat mit dem Ideal des starken Mannes zu tun“, sagt Pohl.

Doch wenn das klassische Männlichkeitsbild macht – warum schafft es sich nicht selbst ab? „Es verspricht Privilegien, allen voran Macht“, sagt Pohl. Gleichzeitig würden weiblich konnotierte Eigenschaften wie Fürsorge, Verbindung oder Verletzlichkeit gesellschaftlich weniger geschätzt und erscheinen dadurch weniger erstrebenswert. Das müsse sich ändern, sagt Pohl: „Wir brauchen



**Im Atelier: Sebastian Becker lebt und arbeitet in Hannover.**  
Foto: Irving Villegas

ein gesamtgesellschaftliches Umdenken.“ Bei der Kindererziehung fange es an: „Jungen müssen lernen, dass es nicht wehtut, über Gefühle zu sprechen und was als Schwäche gilt, zuzulassen.“

Damit das gelingt, müssten sich auch die Erwachsenen ändern. Denn die seien wichtige

Vorbilder. „Oft erkennen wir jedoch nicht, dass wir uns schädlich gegenüber uns selbst verhalten“, sagt Pohl.

Manchmal könne ein Impuls von außen helfen. Doch wer unverwundbar sein will, zieht oft Mauern hoch. Menschen, die das Gefühl haben, nicht mehr zu Partner oder Freund durchdrin-

gen zu können, empfiehlt der Experte ein gemeinsames Erlebnis: „Zum Beispiel Sport oder ein Ausflug. Das kann das Vertrauensverhältnis stärken.“

Gerade Eltern von Teenagern hätten häufig das Gefühl, ihre Kinder nicht mehr zu erreichen. „Jugendliche wenden sich neuen Vorbildern zu. Die Freundes-

gruppe gewinnt an Einfluss – und auch das Internet“, so der Experte.

Besorgt blicke er deshalb auf die „Manosphere“ – ein Netz von Communitys und Influencern, die traditionelle Geschlechterrollen und Frauenhass im Netz propagieren.

Auch Becker sieht die Gefahr, die davon ausgeht. Doch er glaubt daran, dass das Internet auch einen positiven Beitrag leisten kann: „Ich bekomme immer wieder Nachrichten von Männern, denen meine Texte helfen. Das macht Mut.“

Und dann hat der Künstler noch einen Tipp für alle, denen emotionale Offenheit schwerfällt: „Fragt erstmal nach, wie es euren Gegenüber geht. Macht klar, dass ihr eine ernste Antwort erwartet. Oft passiert es, dass der andere sich öffnet und das kann helfen, von sich zu erzählen.“

Er selbst habe durch den Austausch mit anderen neuen Mut geschöpft, sagt der 32-Jährige. Er habe gelernt, auf die Wiederkunft des Guten zu vertrauen.

Becker steht in seinem Atelier in Hannover-Linden. Sonnenlicht fällt durchs Dachfenster. An einer der Wände hängt ein Poster. „Und es wird trotzdem wieder Sommer werden“, steht darauf, in großen, entschlossenen Blockbuchstaben.

**Hinweis: Dieser Artikel behandelt die Themen Tod und Suizid. Bei akuter Belastung wenden Sie sich bitte an eine Vertrauensperson oder an professionelle Hilfe (Telefonseelsorge: 0800 1110111 / 0800 1110222).**

## Darum ist der Radsport so gefährlich

**HANNOVER.** Ex-Star Jan Ullrich wird Anfang Mai beim Training von einem Auto angefahren. Er zieht sich einen Schlüsselbeinbruch zu, erleidet Prellungen und Hautabschürfungen. Anfang Juli stürzen bei einem Charity-Radrennen in Bispingen in der Lüneburger Heide mehrere Teilnehmer bei dem Versuch, einen Bahnübergang zu überqueren. Ein Fahrer war mit seinem Rad in die Bahnschienen geraten und gestürzt. Sieben weitere Fahrer konnten nicht ausweichen und stürzten ebenfalls. Auch Anfang Juli: Bei der Bahnrad-DM in Dudenhofen kommt es im Keirin-Halbfinale zu einem fürchterlichen Sturz. Zwei Fahrer fliegen mit Tempo 60 in der Zielkurve über die Bande mitten in eine Zuschauergruppe. Es gibt mehrere Schwerverletzte. Mitte Juli: Die Tour de France ist in vollem Gange. Fast täglich kommt es zu Stürzen. Parallel verunglückt der 19-jährige Samuele Privitera bei einem Nachwuchswettbewerb in Norditalien tödlich.

Der Radsport ist und bleibt eine Risiko-Sportart. Das wissen auch die Fahrer aus Hannover. Zwei von ihnen, Moritz Binder und Hendrik Helml, erzählen von ihren schmerzhaften Erfahrungen.

„Mein letzter Gedanke war der Krankenwagen vor meinen Augen“, erinnert sich Helml. Der damals 17-Jährige wurde bei einem Radrennen in Pattensen schwer verletzt. Kein Einzelfall. Besonders im Straßenverkehr geraten Rennradfahrer immer wieder in gefährliche Unfälle und Konfliktsituation. Schließlich kommt es immer zu derselben Frage: Wer trägt die Schuld?

Im Fall Helml ist die Frage schwierig zu beantworten. Er stürzte bei der Landesverbandmeisterschaft Zeitfahren 2024 in Pattensen schwer. Bei dem Wettkampf fuhren die Sportler und Sportlerinnen auf der Strecke zwischen Pattensen und dem Ortsteil Jeinsen mit kurzen Abständen alleine gegen die Uhr. Wegen eines Fahrradunfalls musste ein Krankenwagen auf die abgesperrte Strecke fahren. „Der Krankenwagen hat direkt hinter der Rechtskurve, schlecht einsehbar, geparkt“, sagt Helml. Der Hannoveraner war bereits gestartet, als der Krankenwagen auf der Straße parkte. Er sah diesen zu spät, stieß mit Tempo 50 mit dem Rettungsfahrzeug zusammen. Schwer verletzt wurde er ins Krankenhaus gebracht. „An die Fahrt zum Krankenhaus habe ich nur wenige Erinnerungen“, so Helml. Wochenlang konnte er nicht mehr aufs Rad steigen.

Ein weiterer Fahrer raste in die Rückseite des Fahrzeuges und wurde ebenfalls schwer verletzt. Trotz der offensichtlichen Gefahrensituation wurden die Streckenposten nicht auf das Hindernis aufmerksam – der Krankenwagen blockierte weiterhin die Straße. Nach dem Unfall wurde Anzeige gegen den Radsportverband Niedersachsen und den Radsportbezirk Hannover e. V. als Veranstalter erstattet. Diese äußern sich bisher nicht zu dem Vorfall und verweisen auf das laufende Verfahren.

Melvin Bahrmann hat selbst an dem Rennen teilgenommen und kritisiert die Organisation der Veranstalter. „Die Absperren und Sicherheitsvorkehrungen auf der Strecke waren nicht ausreichend“, so der Radsportler. Insbesondere die Aufpasser am Rand der Strecke seien ein großes Sicherheitsleck.

Die Streckenposten seien ehrenamtliche Helfer, die Gefahren und Geschwindigkeiten der Sportler nicht einschätzen könnten. „Gut wäre es, wenn die Helfer im Voraus vom Veranstalter über die Sicherheitsvorkehrungen auf der Strecke informiert werden“, sagt auch Landestrainer Nikolaj Fuchs.

Das Risiko von Unfällen ist allerdings auch im Straßenverkehr nicht zu unterschätzen. Rennradfahrer stören aus Sicht von Autofahrern den Verkehrsfluss. Regelmäßig kommt es zu waghalsigen Überholmanövern, zu Missverständnissen und gefährlichen Situationen. Im Juni 2024 ereignete sich ein Unfall, der Aufsehen erregte.

Während einer Trainingseinheit überholte ein Autofahrer den Nationalkaderfahrer Moritz Binder in Hemmingen hautnah. „Ich habe mich sehr erschreckt, als er vorbeigefahren ist“, so Binder, der an einer Ampel wieder das Auto passierte und sich vor diesem einordnete. Der erregte Autofahrer versuchte daraufhin, den Sportler auf den Grünstreifen neben der Straße zu drängen.

„Wenn Radfahrer die Radwege nicht benutzen, entsteht eine latente Aggressivität von Seiten der Autofahrer“, sagt Dirk Hillbrecht, Vorstandsmitglied des ADFC Stadtverbandes Hannover. Dadurch komme es immer wieder zu Konflikten und Auseinandersetzungen im Straßenverkehr, die zu schweren Unfällen führen könnten. Hillbrecht kritisiert, dass eine der Ursachen für Konflikte die fehlende Infrastruktur sei. „Die Fahrradwege sind oft schlecht und komisch angelegt“, sagt er. Bei höheren Geschwindigkeiten sei das Unfallrisiko für Rennradfahrer be-

sonders groß. Die Auseinandersetzung von Binder mit dem Autofahrer eskalierte auf einem Parkplatz in Hemmingen. Als der Radsportler sein Handy herausholte, griff der Mann danach. Binder wehrte sich. „Als er mir das Handy wegnehmen wollte, war ich einfach verängstigt. Der leichte Schlag in seine Richtung war ein unüberlegter Reflex“, erzählt der Radsportler. Als der Autofahrer das auf dem Boden liegende Rennrad zur Seite trat, suchte Binder Schutz hinter zwei Personen in der Nähe. „In dieser Situation hatte ich richtig Schiss“, berichtet er. Der Fall ist polizeilich aber im Sande verlaufen.

„Die wichtigsten Aspekte für ein sicheres Miteinander im Straßenverkehr sind Respekt, Rücksicht und Verständnis füreinander“, betont Alexandra Kruse. Die Sprecherin des ADAC Niedersachsen/Sachsen-Anhalt macht vor allem auf die geltenden Verkehrsregeln aufmerksam. „Für Kraftfahrzeuge, die Radfahrer überholen möchten, gilt: Sie müssen einen Mindestabstand zu Radfahrern halten, außerorts sind das mindestens zwei Meter, innerorts 1,50 Meter.“

Kruse betont auch, dass es grundsätzlich nicht verboten sei, wenn Rennradfahrer zu zweit nebeneinander fahren. „Aber auch für Radfahrer gilt das Rechtsfahrgebot. Sie dürfen nicht mitten auf der Fahrbahn fahren, sondern müssen sich möglichst weit rechts halten.“ Rennrad-Landestrainer Nikolaj Fuchs sieht das ähnlich: „An die Regeln im Straßenverkehr muss sich immer gehalten werden. Und wenn Radwege da sind, sollten sie auf jeden Fall genutzt werden.“

\*Alle Artikel solange der Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung. Alle Preise sind in Euro incl. MwSt. Abgabe in haushaltsüblichen Mengen. Abbildungen ähnlich. Diese Angebote gelten nur in den nachfolgenden werbenden Märkten:

Mi-Fr 09:00 - 19:00  
Sa 09:00 - 18:00

Mix Markt 122 OHG  
Lange Weihe 65  
30880 Laatzen

Mix Markt 18 OHG  
Vahrenheider Markt 6  
30179 Hannover-Vahrenheide

Mi-Fr 09:00 - 19:00  
Sa 09:00 - 19:00

Mix Markt Hannover  
Schierholzstr. 128  
30655 Hannover

Angebote gültig von Mo. 28.07. bis Sa. 02.08.2025

## Familienfest

Lange Weihe 65, Laatzen  
01.-02. August 2025

Schweinefleischrolle mit Knoblauch, gepökelt, gewürzt und aromatisiert 1 kg <b>7.99</b>	Gesalzener Speck mit Knoblauch nach ukrainischer Art 1 kg <b>6.99</b>	Geräucherte Brühwurst nach Art einer Krakauer „Monastyrskaja“ mit Kartoffelstärke 400 g St. 1 kg = 9,98 <b>3.99</b>	Geräucherte Brühwurst „Baltic“ nach Krakauer Art 270 g St. 1 kg = 11,08 <b>2.99</b>
Brühwurst „Po Teschinin rezeptam“ nach Krakauer Art geräuchert 600 g St. 1 kg = 9,99 <b>5.99</b>	Brühwurst nach Art einer Geflügel-Krakauer „Kurinaya polukoptschenaya“ 350 g Pack. 1 kg = 11,40 <b>3.99</b>	Kochsalami „Servalat Firmennyi“ heißgeräuchert 280 g Pack. 1 kg = 9,97 <b>2.79</b>	Brühwurst „Balikowaja is Indelki“ nach Art Puten-Krakauer, geräuchert 280 g St., 1 kg = 9,97 <b>2.79</b>
Brühwürstchen mittelgroß, geräuchert „Frankfurterki“ 100 g, 1 kg = 11,00 <b>1.10</b>	Brühwurst nach altpolnischem Rezept, mittelgroß, geräuchert „Kielbasa polska wedzona“ 100 g, 1 kg = 11,00 <b>1.10</b>	Geräucherte Wurst zum Grillen nach polnischem Rezept, mittelgroß „Kielbasa grilowa wedzona“ 100 g, 1 kg = 7,90 <b>0.79</b>	Brühwurst nach polnischem Rezept, mittelgroß, geräuchert „Kielbasa szlachetna“ 100 g. 1 kg = 7,50 <b>0.75</b>
Teigtaschen Pelmeni „Semeynye“ mit Schweinefleisch- und Rindfleischfüllung tiefgefroren 1,5 kg Pack. 1 kg = 4,00 <b>5.99</b>	Geschmortes Schweinefleisch in Stücken 400 g Dose. 1 kg = 6,23 <b>2.49</b>	Salat-Mayonnaise „Provencal“ 500 ml Gl. 1 L = 3,98 <b>1.99</b>	Eiscreme Plombir mit Vanille- oder Schokogeschmack im Waffelbecher je 780 ml Pack. 1 L = 4,61 <b>3.59</b>
Biskuit Torte mit aromatisierter Fruchtfüllung „Hrizontema“, klein, 300 g St. 1 kg = 18,50 <b>5.55</b>	Cremschnitte „Nareznoe po Domaschnemu“ 330 g Pack. 1 kg = 15,13 <b>4.99</b>	Torte „Tag und Nacht“, klein 240 g Pack. 1 kg = 19,96 <b>4.79</b>	Blätterteig mit Creme „Napoleon“ 150 g Pack, 1 kg = 19,94 <b>2.99</b>

# Wanderwege: Zu Fuß zum Meer und Moor

Mächtige Höhenzüge sucht man in Niedersachsen zwar vergebens. Dennoch bietet das Bundesland **ABWECHSLUNGSREICHE MÖGLICHKEITEN FÜR WANDERER**

Sehr hohe Temperaturen von mehr als 30 Grad Celsius hat es diesen Sommer noch nicht so häufig in Niedersachsen gegeben. Was manch einen Badeurlauber enttäuschen könnte, dürfte hingegen viele Menschen freuen, die Wandertrips planen. Wer dabei zudem nur wenige Höhenmeter überqueren möchte, wird in Niedersachsen fündig.

Wanderwege führen in dem Bundesland durch Moorlandschaften, entlang von Flüssen und durch Mittelgebirge – teilweise über Hunderte Kilometer. Ein Überblick über einige der beliebtesten Routen.

## AUF DEN SPUREN DER DICHTER AUF DEM HARZER HEXENSTIEG

Das rund 150 Kilometer lange Wegenetz ist seit mehr als 20 Jahren eine Institution im Harz – der insgesamt mehr als 8000 Kilometer lange Wanderweg bietet. Viele Gäste hätten die Wanderroute auf ihrer sogenannten Bucketlist, sozusagen ihrer Ausflugswunschliste, heißt es vom Tourismusverband.

Der **Hexenstieg** führt von Osterode in Niedersachsen bis Thale in Sachsen-Anhalt. Wer ihn komplett wandern möchte, sollte fünf Tagesetappen von im Schnitt 20 Kilometern einplanen. Der niedersächsische Teil der Route ist vor allem vom Nationalpark und den Harzer Hochmooren geprägt. In Sachsen-Anhalt führt der Weg durch das romantische Bodetal und über den höchsten Berg des Gebirges – den 1141 Meter hohen Brocken. Dort wanderten bereits die Dichter Goethe und Heine.

Wem der Weg über den Brocken zu beschwerlich ist, der findet mit der Hexenstieg-Route „Brockenumgehung“ eine Alternative. Allerdings ist der Weg dann statt 20 ganze 34 Kilometer lang. Die Mühen lohnen sich, führt der Weg dann über Holzstege und Baumwurzeln vorbei am Oderteich – einer histori-

schen Talsperre aus der Harzer Bergbauzeit. Der 4,5 Kilometer lange Rundwanderweg ist besonders bei Familien beliebt.

## VON DER DREI-FLÜSSE-STADT NACH PORTA WESTFALICA

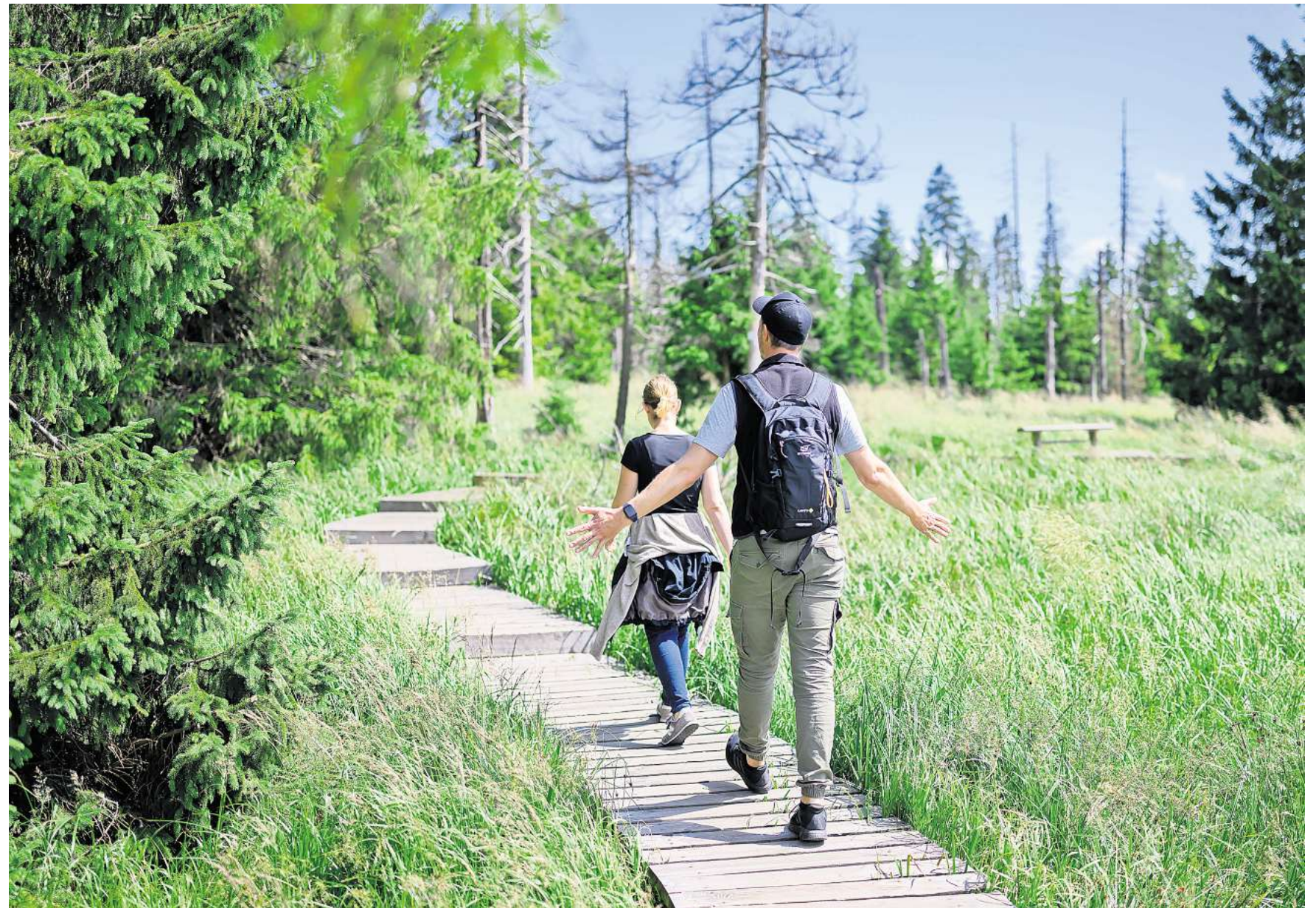
Ganz im niedersächsischen Süden beginnt der **Weserbergland-Weg**. Am Zusammenschluss von Werra und Fulda zur Weser startet die Route, die dem Fluss über 225 Kilometer bis nach Porta Westfalica folgt. Dort, wo die Weser an der sogenannten westfälischen Pforte kurz vor Minden das Wiehengebirge durchbricht.

Die Route, die zu den besten Fernwanderwegen der Bundesrepublik zählt, führt durch urige Wälder, malerische Täler sowie geheimnisvolle Schluchten und bietet weite Ausblicke über eine naturbelassene Landschaft, wie der Weserbergland Tourismus schreibt. Auch die Solling-Vogler-Region mit etwa 1000 Kilometern Wanderwegen wird gestreift. Highlights finden sich unter anderem am Start- und Endpunkt der Route mit den Fachwerkhäusern der Altstadt in Hannoversch Münden oder dem Kaiser-Wilhelm-Denkmal in Porta Westfalica.

## WANDERN INMITTEN VIOLETTEN BLÜTEN

In der **Lüneburger Heide** ist der **Heidschnuckenweg** das Pendant zum Harzer Hexenstieg. Auf 223 Kilometern Länge führt der Fernwanderweg durch die berühmte Heidelandschaft. Er beginnt am äußersten Rand von Hamburg und endet in Celle. 23 Etappen weist die Heidschnuckenweg-Tourismusagentur auf ihrer Webseite aus – die längste ist demnach die letzte mit 27 Kilometern.

Wem das zu viel ist, der kann auch die vor einigen Jahren eingeführten Heideschleifen wählen. Sie messen zwischen 1,4 und 20,9 Kilometer. Das Angebot richtet sich an Gäste, die den



Ein Paar wandert auf dem Wanderweg Harzer-Hexenstieg (Brockenumgehung) am Ostufer des Oderteiches.

Foto: Julian Stratenschulte / dpa

Heidschnuckenweg erleben, aber während eines Kurzurlaubs nicht gleich ganze Etappen wandern wollen, hieß es dazu bei der Vorstellung der kürzeren Wege durch die Tourismusagentur. So könne man die Heide-Landschaft erleben und in Gasthäusern am Wegesrand regionale Spezialitäten probieren. Weil die Schleifen als Rundwege angelegt sind, können Urlauber sie auch bequem mit dem Auto er-

reichen. August ist dabei die beste Wanderzeit – denn dann blüht die Heide in schönstem Lila.

## FLACHES LAND UND WEITE AUSBLICKE

Kaum Höhenmeter finden Wanderer auf den **Nordpfaden im Landkreis Rotenburg** östlich von Bremen. Auf einigen Routen werden nicht mehr als 25 Hö-

henmeter überwunden. In der Region sind 24 längere Wanderwege für Tagestouren angelegt, die zusammen ein rund 360 Kilometer langes Netz bilden. Sie führen etwa durch das Dörter Moor oder entlang des Vörder Sees und werden von der örtlichen Tourismusagentur als „flach und weit und einzigartig“ beschrieben. Ein Handy zum Navigieren oder große Orientierungskennntnisse brauchen

Urlauber und Tagestouristen hier den Angaben nach nicht: „Die Rundwanderwege sind praktisch unverlauffbar beschildert“, heißt es.

## WANDERN MIT MEERBLICK

Wer beim Wandern lieber ins Blaue statt aufs Grüne schaut, könnte in **Butjadingen zwischen Bremerhaven und Wilhelmshaven** fündig werden.

Dort finden Wanderer den Langwälder Groden mit sechs Kilometern Länge – ideal für einen Tagesausflug. Es ist der „beste Ort zur Vogelbeobachtung“, wie die Butjadinger Tourismusagentur schreibt. Von mehreren Stegen und einer Brücke, die auf den Vordeich führt, lasse sich demnach auch der ständige Wechsel zwischen Ebbe und Flut besonders gut überblicken.

## ZWISCHEN MOOREN UND FLÜSSEN

Rund um Osnabrück liegt der **Naturpark Terra-Vita**, früher als nördlicher Teutoburger Wald bekannt. Die mehr als 700 Kilometer langen Wanderwege erstrecken sich inzwischen bis in den Teutoburger Wald nach Bielefeld und in das Wiehengebirge bis Rinteln und Bückeburg. Unter dem Namen Terra-Tracks wurden dort 81 Wanderwege seit 2014 angelegt. Sie sind zwischen drei und 19 Kilometer lang.

Als erster Naturpark in Deutschland wurde die Region auch als Geopark ausgezeichnet. Die Landschaft wird bestimmt von Moor- und Heidegebieten, Flusslandschaften und Quellgebieten sowie Wäldern und kleineren Höhenzügen. Wanderer finden aber auch archaische Relikte oder Geotope wie Felsformationen und Steinbrüche.



Der Heidschnuckenweg gilt als einer der schönsten Wanderwege Deutschlands. Foto: Landkreis Harburg



Ausblick von den Hohenstein-Klippen ins Weserbergland.

Foto: Weserbergland-Tourismus

**HAZ** **NP**

## Die Highlights beim Maschseefest

Do., 31. Juli  
**Rosy Vista**  
Kraftvoller Hard Rock aus Hannover

Sa., 9. August  
**KKS Big Band**  
Big-Band-Sound zum Mitswingen

Do., 14. August  
**Kiyanes**  
Deutsch-Pop vom DSDS-Star

So., 17. August  
**Juliano Rossi**  
Entspannter Smooth Jazz mit gefühlvollem Gesang

Mi., 30. Juli  
**Soul Control**  
Funkige Grooves und tanzbare Hits

Alle Veranstaltungen finden auf der HAZ- und NP-Bühne am östlichen Nordufer statt.

unterstützt von:

200 JAHRE  
energycity

ROSSMANN  
Mein Drogeriemarkt

Hier geht's zum Programm



# Dekorativ oder essbar? Beides!

Ein **COTTAGE-GARTEN** vereint Zier- und Nutzgarten zu einem stimmigen Gesamtbild

Genauso wie in Deutschland immer noch feinsäuberlich zwischen E-Musik (ernste Musik) und U-Musik (Unterhaltungsmusik) unterschieden wird, teilt man hierzulande Gärten auch gern in die Kategorien Zier- und Nutzgarten ein. Während man in letzterem in erster Linie Gemüse, Obst und Kräuter für den eigenen Verzehr anbaut, wird der Ziergarten vor allem aus gestalterischen und ästhetischen Gründen angelegt. Er dient der Erholung, Verschönerung des häuslichen Umfelds und manchmal auch der Repräsentation. Dementsprechend liegt das Augenmerk bei der Pflanzenauswahl hier besonders auf deren Farben, Formen und Düften.

Natürlich gibt es auch viele Gartengrundstücke, auf denen man beide Konzepte findet. Zumeist zeigt sich aber, dass auch in diesen Fällen eine ganz klassische Gliederung besteht: Während Blumen und Ziergehölze in dem einen Gartenteil wachsen, stehen Gemüse, Kräuter und Obst in anderen Beeten in Reih und Glied. Vielfach werden die beiden Bereiche zusätzlich noch mit Hecken oder Zäunen getrennt. „Eine solche Aufteilung lässt sich bei großen Flächen gut bewerkstelligen, bei kleineren ist das eher schwierig“, sagt Dr. Michael Henze vom Bundesverband Garten-, Landschafts- und Sportplatzbau e. V. (BGL). „Gartenbesitzer, denen nur ein begrenzter Raum zur Verfügung steht, verzichten daher heute zumeist komplett auf den Anbau von Kohlrabi, Rhabarber und Co. Mit einer guten Planung und dem Aufheben der strikten Trennung zwischen Nutz- und Zierpflanzen könnten aber auch

sie durchaus Leckeres für die Küche auf dem eigenen Grundstück ernten. Und der Garten wird dabei ganz sicher nicht seine Attraktivität verlieren - ganz im Gegenteil.“

## ROSEN WACHSEN NEBEN ROSENKOHL

Die Idee, Nutz- und Zierpflanzen miteinander zu kombinieren, ist nicht wirklich neu. So entstanden bereits im England des 18. Jahrhunderts die sogenannten Cottage-Gärten als Gegenentwurf zu den Landschaftsparks der Herrenhäuser. Das Besondere daran: Auf einer relativ kleinen Fläche wachsen hier eine Vielzahl an Pflanzen scheinbar wild durcheinander. Neben zahlreichen Rosen und Stauden wie Sonnenauge oder Rittersporn findet sich auch Gemüse wie etwa Mangold und Rosenkohl,



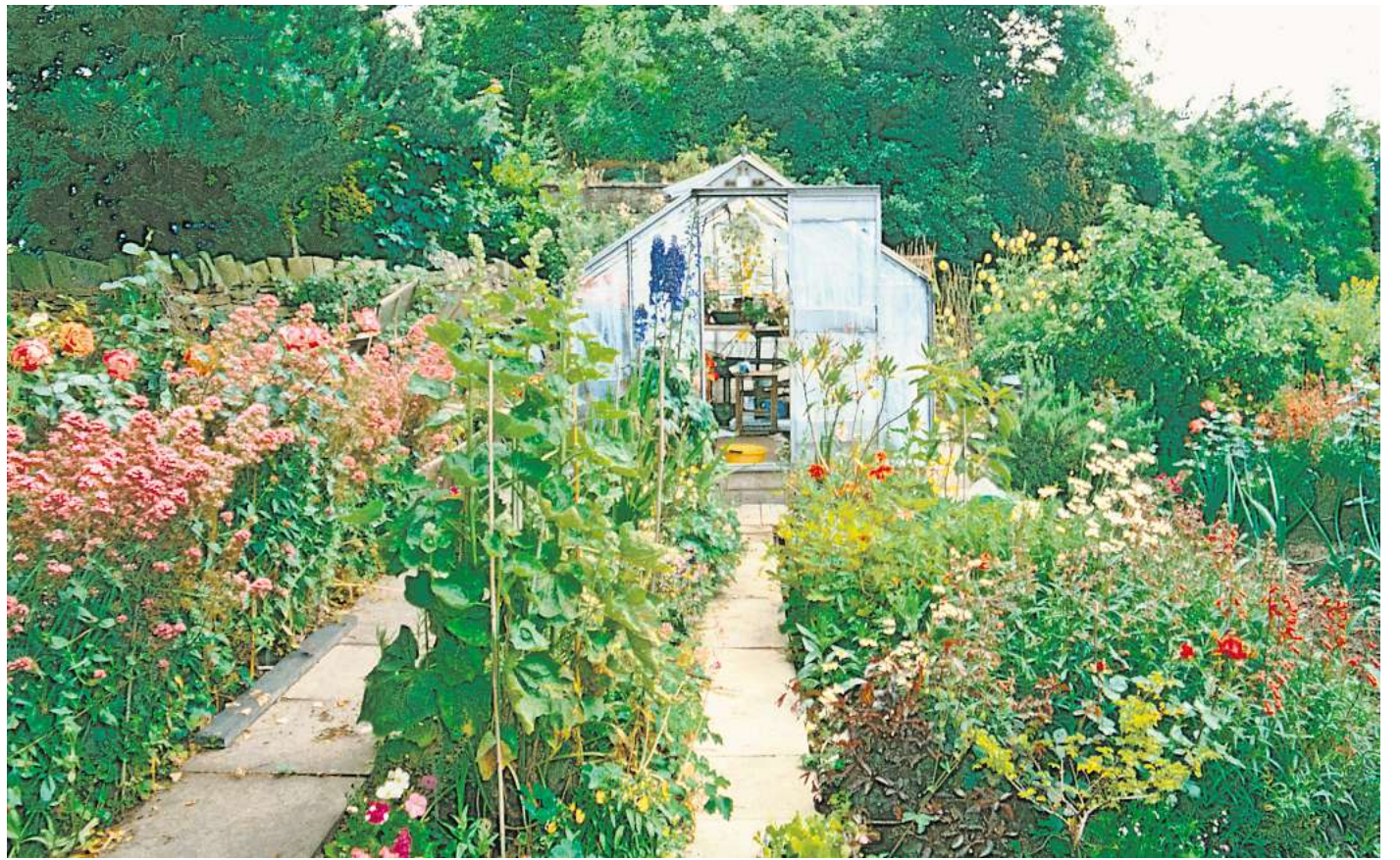
Mit essbaren Blüten wie der Kapuzinerkresse bringt man Farbe in den Garten und auf den Teller.

Foto: Stella de Smit / Unsplash

das nicht nur in der Küche verwertet werden kann, sondern auch äußerst dekorativ ist und den Vergleich mit Blattschmuck- oder Prachtstauden nicht scheuen muss. „Wird etwas geerntet, sollte immer möglichst bald nachgepflanzt werden, damit keine Lücken entstehen“, erläutert Henze. „Dieser Über-schwang an verschiedensten Gewächsen zielt darauf ab, dass der Garten zu jeder Jahreszeit ein ansprechendes Bild voller Farben und Formen zeigt. Schmale Wege und kleine Hecken aus Buchsbaum oder Lavendel, die die Beete umranden, verleihen der üppigen Pflanzenvielfalt Ordnung und das Flair eines klassischen Bauerngartens.“

Eine Grundidee des Über-tragens eines Cottage-Gartens auf kleine Flächen, nutzt die sogenannte Mischkultur. Hierbei liegt der Schwerpunkt allerdings bei den essbaren Pflanzen. In Beeten, die entsprechend gestaltet sind, stehen sie nicht reihenweise, sondern wechseln sich ab. Das hat viele Vorteile: Kombiniert man beispielsweise hochwachsenden Kohlrabi mit buschigem Pflücksalat oder tief-wurzelnden Rettich mit Flach-wurzeln wie Feldsalat, kommen sich die Pflanzen nicht in die Quere und der zur Verfügung stehende Bereich kann bestmöglich genutzt werden.

Farbige Highlights lassen sich in einer Mischkultur zusätzlich durch Blumen wie Kapuzinerkresse oder Ringelblumen setzen. Ihre Blüten sind nicht nur dekorativ, sondern tatsächlich auch essbar und bereichern den Speiseplan so ebenfalls. Außerdem ziehen sie vermehrt Bienen und Hummeln ins Beet. Diese



Cottage-Gärten: Verbindung von Nutzgarten und romantischer Ästhetik.

Foto: Annie Spratt / Unsplash

kleinen Helfer bestäuben dann nicht nur die blühenden Schönheiten, sondern auch zahlreiche Nutzpflanzen wie Tomaten, Erdbeeren oder Zucchini. Das erhöht die Erntemenge und kann sogar deren Qualität positiv beeinflussen.

## GEHÖLZE, BEEREN UND FRISCHE KRÄUTER

Ein weiteres Beispiel für das Landhaus-Flair im eigenen Garten: die Kräuterspirale. Ob trockenheitsliebender Rosmarin oder durstiges Basilikum - durch

die besondere Bauweise finden selbst Küchen- und Heilkräuter mit ganz unterschiedlichen Standortansprüchen darin optimale Wachstumsbedingungen vor. Traditionell werden die Spiralen als Trockenmauer aus Natursteinen gebaut und können ein echtes optisches Highlight beispielsweise direkt neben der Terrasse oder dem Grillplatz sein. „Bei einem solchen Objekt wird es dann schon schwer, zwischen Nutz- und Ziergarten zu unterscheiden“, so Henze. „Und auch wenn es um das Thema Gehölze geht, ist eine solche

Trennung meiner Meinung nach gänzlich unnötig. Fruchttrende Bäume und Sträucher sind genauso attraktiv wie Ziergehölze und können daher überall im Garten eingesetzt werden. Auch eine Kombination ist durchaus möglich.“

Beerensträucher gehören beispielsweise zu den Klassikern in jedem Nutzgarten. Steht nur wenig Fläche zur Verfügung, kann man Stachelbeeren, Johannisbeeren und Co. auch als schmückende Hecke an die Grundstücksgrenze setzen. Als Obstgehölze für moderne Stadt-

und Reihenhausgärten eignen sich Buschbäume, Spindeln oder schlanke Säulenbäume. Sie sind auf schwachwüchsigen Unterlagen veredelt, benötigen weniger Platz und wachsen zudem besonders formschön. Auch Spalierobst ist äußerst dekorativ und kann platzsparend direkt an der Hauswand oder an einer Mauer kultiviert werden. Für wunderbare Gartenbilder und gleichzeitig eine schmackhafte Ernte können auch Kletterpflanzen wie Wein und Kiwi sorgen, die ebenfalls Wände oder eine Pergola begrünen. **BGL**

## DEUTSCHLANDS BESTER

# SET-PREIS

## Laminat

+ Dämmung und wasserfeste Leiste

\*Nur auf ausgewählte Sets bis zum 06.08.2025. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Eine Rabattierung bereits getätigter Aufträge ist nicht möglich. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen bei sofortiger Mitnahme. Nur solange der Vorrat reicht. Dieses Angebot gilt nicht für Zubehör.

### Laminat-Set

- Stärke 8 mm / NK 33 / AC 5
- „more“ Trägerplatte (wasserfest)
- 48 Stunden Spritzwassergeschützt
- Holzdekore in Landhausoptik natur und creme
- 4V-Fuge
- Blauer Engel
- Made in Germany

UVP des Herstellers, €/m<sup>2</sup> **24,99**

PE-Dämmung 2 mm stark, unser Preis €/m<sup>2</sup> **0,99**

Fußleiste WAVE wasserfest 58 mm Höhe (HDF), unser Preis €/lfm. **6,25**

Alles zusammen: **32,23**

# 9,75 €

850010 Goldeiche

850011 Kermes Eiche

## Laminat DEPOT

Öffnungszeiten: Mo-Fr 10 - 19 Uhr · Sa 9 - 18 Uhr

Laminat-Lager Mitte GmbH · Herforder Str. 158 · 33609 Bielefeld



Hannover  
am A2 Center · Varrelheide 204



AUSGABE 3/2021  
Konsumentenbefragung  
★★★★★ 2021/22  
LaminatDEPOT  
IN DER KATEGORIE  
LIFESTYLE & SHOPPING

**SONNTAG IST SCHAUTAG!**

Jeden Sonntag 12.00 Uhr – 16.00 Uhr  
ohne Verkauf und Beratung



**laminatdepot.de**

Jetzt 20x - auch in: Bielefeld, Bietigheim, Bochum, Dortmund, Duisburg, Erkrath, Essen, Gelsenkirchen, Hamburg, Hamm, Isar/Inn, Lippstadt, Mönchengladbach, Mülheim/Ruhr, Paderborn, Porta Westfalica, Solingen, Velbert und Wuppertal

# Was passiert eigentlich im Sommer im Kulturdreieck?

Die **magaScene** hat nachgefragt bei der Stadtverwaltung

**HANNOVER.** 2024 feierten die Kulturdreieck Festwochen ihre Premiere und belebten das Areal zwischen Staatsoper Hannover, Künstlerhaus und Schauspiel Hannover. Vor der nächsten Ausgabe 2026 gibt es 2025 das kleinere Format „Sommer im Kulturdreieck“. Was genau passieren soll, haben wir Melanie Botzki, Leiterin des städtischen Kulturmanagements, und Hannah Jacob, Projektleiterin des Kulturdreiecks, gefragt.

„Wir haben den Auftrag, das Areal zwischen Staatsoper Hannover, Künstlerhaus und Schauspiel Hannover mittels Kultur zu entwickeln. Das ist ein Prozess, der Zeit benötigt“, stellt Melanie Botzki zu Beginn unseres Gesprächs klar. „Wenn es manchmal draußen den Anschein hat, als wäre hier gerade Stillstand, trägt dieser Eindruck. Hinter den Kulissen arbeiten wir mit Hochdruck für mehr Sichtbarkeit des

Kulturdreiecks.“ 2024 feierten die ersten Kulturdreieck Festwochen ihre Premiere, finanziert auch durch Mittel aus dem Förderprogramm „Resiliente Innenstädte“. Der „Sommer im Kulturdreieck 2025“ schließt jetzt unmittelbar daran an, um Synergien und neue Kooperationen zwischen den großen Kulturinstitutionen und der freien Szene sowie Kultur und Wirtschaft nachhaltig zu installieren. 2024 feierten die Kulturdreieck Festwochen ihre Premiere und belebten das Areal zwischen Staatsoper Hannover, Künstlerhaus und Schauspiel Hannover. Vor der nächsten Ausgabe 2026 gibt es 2025 das kleinere Format „Sommer im Kulturdreieck“.

Was genau passieren soll, haben wir Melanie Botzki, Leiterin des städtischen Kulturmanagements, und Hannah Jacob, Projektleiterin des Kulturdreiecks, gefragt.

„Wir haben den Auftrag, das Areal zwischen Staatsoper Hannover, Künstlerhaus und Schauspiel Hannover mittels Kultur zu entwickeln. Das ist ein Prozess, der Zeit benötigt“, stellt Melanie Botzki zu Beginn unseres Gesprächs klar. „Wenn es manchmal draußen den Anschein hat, als wäre hier gerade Stillstand, trägt dieser Eindruck. Hinter den Kulissen arbeiten wir mit Hochdruck für mehr Sichtbarkeit des Kulturdreiecks.“ 2024 feierten die ersten Kulturdreieck Festwochen ihre Premiere, finanziert auch durch Mittel aus dem Förderprogramm „Resiliente Innenstädte“. Der „Sommer im Kulturdreieck 2025“ schließt jetzt unmittelbar daran an, um Synergien und neue Kooperationen zwischen den großen Kulturinstitutionen und der freien Szene sowie Kultur und Wirtschaft nachhaltig zu installieren.

„Für mich ist das Kulturdreieck vor allem ein Ermöglichungsraum“, unterstreicht Hannah Jacob. „Wir erleichtern Veranstaltungen zum Beispiel das Genehmigungsverfahren, wenn sie in diesem Areal etwas initiieren möchten, das spart Ressourcen bei den Kunstschaffenden. Wir stellen zum Beispiel nach Vertragsschluss mit der Börsen AG den benachbarten Saal der Börse Hannover mietfrei für die Szene zur Verfügung, für Proben oder für Aufführungen. Einfach bei uns anfragen, sollte der Saal zur Verfügung stehen, kümmern wir uns“, ermutigt sie.

**Haben viele Pläne für das Kulturdreieck: Hannah Jacob und Melanie Botzki.**

Foto: Stadt Hannover

Auch open air sei vieles möglich. So präsentiert das Soziokultur-Projekt „Cameo Kollektiv“ aktuell noch bis Ende August am Mahmal an der Oper, gefördert von der Stiftung Mercator, das Projekt „Schweigen ist...“ und lädt dort auf verschiedene Weise zum gemeinsamen Schweigen ein, mittels Silent Häkeln & Stricken, Silent Reading, Silent Gaming oder Afterwork-Schweigen.

„Wir wissen, dass dieses Projekt die Sichtbarkeit des Kulturdreiecks nicht schlagartig verbessern wird, darum geht es nicht“, stellt Melanie Botzki klar. „Dafür ergreifen wir andere Maßnahmen.“ So wird in Kürze ein Kunstwettbewerb initiiert, der im Rahmen des Umbaus der Prinzenstraße ein Kunstwerk sucht, das sich als neue ortsbegleitende künstlerische Arbeit mit der Transformation der Prinzenstraße auseinandersetzt - und ein neuer Anziehungsmagnet in Hannovers Innenstadt werden soll. „Das wird spektakulär, bis zu 300.000 Euro darf die Umsetzung kosten, die Mittel kommen aus dem 2027 auslaufenden Förderprogramm ‚Resiliente Innenstädte‘. Übrigens: Die Kunst



sitz jetzt bei großen Umbauplänen im Kulturdreieck mit am Tisch. Das ist neu und besonders in Hannover.“

Auch aus dem 2026 endenden Förderprogramm „Smart City“ fließen Gelder in mehr Sichtbarkeit für die Kultur: Die Foyers der drei großen Kulturhäuser sollen in den Stadtraum erweitert werden. Beim Opernhaus soll ein neues Soundsystem Proben und Konzerte auf dem Opernplatz erklingen lassen, ein

digital gesteuertes Allwetterpiano aus Beton (!) sucht am selben Ort ein Jahr nach Mitspielenden und soll anschließend in den Kulturhof (Innenhof von Schauspiel- und Künstlerhaus) umziehen. Auch das Künstlerhaus soll mittels eines „digitalen roten Teppichs“ noch einladen werden.

Erste Highlights für den „Sommer im Kulturdreieck 2025“ stehen auch schon fest. Finanziert von der Hannover Marketing

und Tourismus GmbH und kuratiert vom Kino im Künstlerhaus zeigt vom 29.8. bis 7.9. ein Open-Air-Kino Filmklassiker der 70er-, 80er- und 90er-Jahre auf dem Opernplatz. Und auch das Eröffnungsfest der neuen Intendanten am Staatstheater lädt am 31.8. zu einem Besuch auf den Opernplatz und in den Kulturhof ein. „Wir haben noch viel vor im Kulturdreieck“, versprechen Melanie Botzki und Hannah Jacob zum Schluss.



Stadtmagazin für Hannover  
**magaScene**

Viele weitere, spannende Neuigkeiten aus der lokalen Kulturszene finden Sie in der aktuellen Ausgabe unseres Partnermediums magaScene, monatlich frisch gedruckt und kostenlos an über 500 Auslegestellen in Hannover oder online auf [www.magaScene.de](http://www.magaScene.de) inklusive Download-Möglichkeit.

# Mitchy und André wollen die Maschsee-Bühne rocken

Im April waren sie Vorband von Robbie Williams, jetzt spielen sie beim NP-Sommerfestival auf dem Maschseefest

**HANNOVER.** Von dem Erinnerungsfoto mit Superstar Robbie Williams (51) haben sie sich mental immer noch nicht ganz erholt - wie auch: Im April hatten Musiker André (34) und Mitchy Katawazi (30) das Glück, Robbie Williams im Rahmen eines Auftritts bei der Schiffs-Taufe von Tui Cruises kennenzulernen. Die Brüder aus Hannover waren als Vorband vor 15.000 Menschen im Hafen von Málaga gebucht - Robbie Williams war der Hauptact. Auch Giovanni Zarella (47) gehörte zu den Acts, gemeinsam mit dem deutschen Sänger gab es ein Ständchen.

„Wir haben einen Schlafkater“, erzählt Mitchy erschöpft. Kein Wunder bei dem Programm, das sie in den vergangenen Wochen hinter sich haben. Die Katawazi-Brüder tingeln von einem Event zum nächsten. Sie spielen unter anderem auf Hochzeiten, Firmenfeiern und Geburtstagen - stets in Begleitung von ihrem Klavier und ihrer von Robbie Williams frisch signierten Gitarre.

Seit vielen Jahren verdienen sie als Profimusiker genug Geld, um davon leben zu können. Bei TikTok haben sie über 400.000 Follower, ihre Songs auf Spotify wurden mehr als 40 Millionenmal gestreamt. „Ein unglaubliches Privileg“, finden die beiden. Jetzt freuen sie sich auf ihren ersten Gig in ihrer Heimatstadt: Am 31. Juli treten sie beim NP-Sommerfestival auf der Maschsee-Bühne am Nordufer auf.

So richtig los ging es mit der Musikkarriere vor zehn Jahren bei der Casting-Show „The Voice of Germany“. Nachdem Mitchy sie, ohne es mit André abzusprechen, angemeldet hatte, schafften es die Brüder im Team Silbermond bis unter die besten zehn. „The Voice“ war für uns ein echtes Sprungbrett“, so Mitchy. „Danach folgten unzählige Buchungen für die verschiedensten Veranstaltungen“, bestätigt André.

Doch das war den beiden nicht genug: Nach einer erfolgreichen Bewerbung für Kreuz-

fahrtshows bei einer Reederei, reisten sie 2016 kurzerhand zu einer Gastronomiemesse nach Berlin - und spielten dort einem Mitarbeiter des Reiseunternehmens Tui eine Kostprobe vor. Nachdem die Verantwortlichen bei Tui Cruises das gehört hatten, gaben sie den Brüdern eine Zusage. Für fünfzehn Monate durften sie das Entertainmentprogramm auf einem Luxusliner der Kreuzfahrtmarke Mein Schiff singen. „Wir sind zu dieser Zeit jeden Tag vier Stunden aufgetreten“, erzählt Mitchy. Ihre Stimmen seien dadurch „unzerstörbar geworden“, so André.

Ein weiteres Highlight für die beiden war der 75. Geburtstag des früheren Fußballmanagers Rainer Calmund (76), bei dem die Katawazis auf der Bühne standen. „Er hatte vorher eine unserer Kreuzfahrtshows gesehen und uns deshalb für seine Feier in einem Hotel gebucht“, berichtet der 30-jährige Mitchy. Bei der Geburtstagsgala brachten die Geschwister sogar gemeinsam mit Calmund und Fuß-

balllegende Rudi Völler (65) dem Publikum ein Ständchen.

Bei ihren Konzerten performen sie hauptsächlich Coverversionen von bekannten Pop- oder Rock-Songs. „Mit unserer eigenen Musik kam der Durchbruch leider noch nicht“, erzählt Mitchy. Das soll sich jetzt ändern: Die Brüder arbeiten mit internationalen Songwriting-Größen wie Nash Overstreet (39) von der Band Hot Chelle Rae („Tonight tonight“) an eigenen Tracks. „Das ist unglaublich, dass wir mit solchen Künstlern zusammen Musik machen dürfen“, so André. „Wir wollen jetzt noch einmal richtig Vollgas geben, so dass wir uns später nichts vorwerfen können.“

Die Brüder sind mittlerweile ein eingespieltes Team. Im Alter von sechs Jahren haben sie jeweils mit der Musik am Piano angefangen. Mitchy zog es jedoch schnell zur Gitarre und zum Schlagzeug. Auch André versuchte sich zuerst an der Gitarre, kam dann aber wieder zum Klavier zurück. Eine Karriere als So-



**Sie leben ihren Traum als Profimusiker: Die Levester Brüder Mitchy (rechts) und André Katawazi.**

Foto: privat

galt aber immer voll und ganz der Musik“, meinen sie.

Jetzt dürfen sie ihre „magische“ Kombi auf die Maschsee-Bühne am Nordufer bringen. Für die beiden geht damit ein Traum in Erfüllung: „Jedes Jahr sind wir mit einem lachenden und einem weinenden Auge übers Maschseefest gegangen“. Zum einen sei das Event „das Fest des Jahres in Hannover“, zum anderen „haben wir uns gefragt, warum wir hier nicht spielen“, erzählt Mitchy. „Wir werden weniger in Hannover und mehr im süddeutschen Raum gebucht“, berichtet André. Als die Anfrage von der NP kam, mussten die Brüder keine zwei Sekunden überlegen. „Wir haben riesig Bock, bei euch eine fette Party zu schmeißen!“

lokünstler können sie sich nicht vorstellen: „Uns macht es zusammen einfach am meisten Spaß. Unsere Kombi ist unsere Magie“, betonen die beiden.

Musik ist ihre große Leidenschaft, einen anderen Beruf können sie sich nicht vorstellen: „Dieser Job fühlt sich überhaupt nicht wie Arbeit an“, meint Mit-

**Nicht nur Loch... dann lieber neue Haustür!**

**2.999,00 €**  
inkl. Montage und MwSt.

**Alu-Haustür des Monats Juni**  
Wärmeged. Alu-Haustür komplett inkl. Montagearbeiten  
in 20 verschiedenen Farben lieferbar

## Maik OTHMER

Haustür- und Terrassendachstudio

Vereinbaren Sie einen Beratungstermin unter  
Fon 0 50 66 / 90 26-0  
[www.tischlerei-othmer.de](http://www.tischlerei-othmer.de)

Bäckerstraße 3A  
31157 Sarstedt-Hotteln

Montag bis Freitag 9 - 18 Uhr  
Samstags 10 - 13 Uhr

Sonntags Schautag  
von 13.00 - 17.00 Uhr

Folgen Sie uns auf

**4.999,00 €**  
inkl. Montage und MwSt.

**Alu-Terrassendach**  
Maße: 4000 x 3000 mm  
inkl. 10 mm Verbundsicherheitsglas in 3 verschiedenen Farben

# Wie Europa aus dem All geschützt werden soll

Unabhängigkeit, Stärke und Sicherheit: Dafür will die **WELTRAUMORGANISATION ESA** künftig stehen, erklärt ESA-Generaldirektor Josef Aschbacher

VON LAURA BEIGEL

**BERLIN.** Die Europäische Weltraumorganisation Esa feiert in diesem Jahr ihr 50-jähriges Bestehen. Zehn Staaten unterzeichneten am 30. Mai 1975 in Paris das Übereinkommen zur Gründung einer europäischen Weltraumorganisation. Erst vor Kurzem habe er sich das Originaldokument angeschaut, erzählt Esa-Generaldirektor Josef Aschbacher zu Beginn des Interviews. Es sei ein sehr beeindruckender und schöner Moment gewesen.

**Herr Aschbacher, mit 50 Jahren ist beim Menschen etwa die Hälfte der Lebenszeit vorüber. Gilt das auch für die Esa?**

Im Gegenteil. Wir sind gerade im besten Schwung und es gibt mehr und mehr zu tun. Wir haben eigentlich über die Dekaden hinweg immer Phasen des Wachstums gehabt. Wir haben mit ganz wenigen Programmen begonnen – Ariane und Meteosat waren die ersten – und mit den Jahren sind mehr und mehr hinzugekommen. Galileo; Copernicus; Programme zur Weltraumsicherheit, bei denen wir zum Beispiel Asteroiden vermessen; die Astronautenprogramme, die Raumstation ISS und vieles mehr. Jetzt sind wir wieder dabei, unser Repertoire zu erweitern – in Richtung Resilienz, Verteidigung und Sicherheit, was unter den aktuellen geopolitischen Umständen eine große Herausforderung und dringend notwendig ist.

**Wie könnte ein solches Programm zur Verteidigung und Sicherheit aussehen?**

Wir arbeiten momentan mit der Europäischen Kommission daran, ein solches Projekt zu defi-

nieren. Die Kommission nennt das EOGS, also Earth Observation Government Service. Wir nennen es ERS, European Resilience from Space. Beides meint aber das Gleiche. Es geht um Sicherheit und Resilienz. Bereiche, in denen Europa mehr Kapazitäten braucht, um sehr hochauflösend und mit hoher Frequenz, gesichert, authentisiert und anonymisiert Aufnahmen von jedem Gebiet der Erde machen zu können, damit man jederzeit weiß, was wo auf der Erde passiert. Das ist wichtig für den Zivilschutz, für Polizeieinsätze, aber auch für die nationale Sicherheit und Verteidigung. Dieses Projekt wollen wir als Esa mit der Europäischen Kommission zusammen vorantreiben.

**US-Präsident Donald Trump träumt von einem „Golden Dome“. Ein Raketenabwehrsystem, das die USA vor Bedrohungen aus der Luft und sogar aus dem Weltraum schützen soll.**

So etwas werden wir nicht bauen. Aber natürlich werden Sicherheit und Verteidigung aus dem Weltraum auch in Europa eine größere Rolle spielen. Das ist sicherlich etwas, das in den kommenden Jahren eine neue Domäne sein wird, die heute noch nicht so stark entwickelt ist, aber die sich entwickeln wird.

**Die USA sind ein wichtiger Partner der Esa. Mit welchem Gefühl verfolgen Sie die Entwicklungen bei der US-Weltraumbehörde Nasa?**

**Präsident Trump plant massive Budgetkürzungen.**

Das sind Entscheidungen, die die US-amerikanische Regierung treffen muss. Die will ich nicht kommentieren. Wichtig zu wissen ist: 95 Prozent unseres Budgets sind nicht abhängig von der Nasa oder diesen Budgetentscheidungen. Sie betreffen lediglich 5 Prozent unserer Aktivitäten, in erster Linie den Bereich Exploration – also Missionen zum Mond, zum Mars und auf die Internationale Raumstation. Da kann natürlich eine Entscheidung, wie sie derzeit vorliegt, ein Einschnitt sein.

**Belastet das die deutsch-amerikanische Zusammenarbeit?**

Ja, aber das sehen Sie ja überall. Bei der Verteidigung und eben auch im Weltraum. Amerika sagt: Europa muss stärker und eigenständiger werden. Und genau das passiert jetzt – auch in der Raumfahrt.

vor, um dann schnell reagieren zu können. Es steht außer Frage, dass wir mit der Nasa weiter zusammenarbeiten werden. Aber wir werden eben auch Europa unabhängiger und stärker machen – auch durch neue Kooperationen mit anderen Ländern.

**Welche Bedeutung hat die Esa in der internationalen Raumfahrt?**

Die Esa ist mit der Nasa eine der renommiertesten und bedeutendsten internationalen Weltraumagenturen. Wir entwickeln Strategien, neue wirksame Projekte, sind international stark mit Kooperationspartnern vernetzt. Wir haben mehr als 300 internationale Abkommen mit verschiedenen Ländern und Weltraumagenturen. Und wir sind sicherlich als ein sehr aktiver, sehr respektierter Partner mit Qualität bekannt.

Was die Esa macht und wie sie arbeitet, ist wirklich einzigartig. Die Esa ist der Motor der europäischen Raumfahrt. Unsere Mitgliedsstaaten – aktuell sind es 23 – haben die Möglichkeit, sich an den optionalen Programmen finanziell zu beteiligen. Diese Beteiligung ist sehr variabel organisiert. Zum Beispiel ist Frankreich stark im Launcherbereich engagiert, Deutschland wiederum bei Erdbeobachtungsprogrammen wie Copernicus.

20 Prozent unseres Budgets entfallen auf unsere Pflichtprogramme wie das Wissenschaftsprogramm, zu denen jeder Mitgliedsstaat einen festen Prozentsatz seines Bruttoinlandsprodukts beiträgt. Die restlichen 80 Prozent stammen aus den optionalen Programmen. Hier kann jedes Land für sich entscheiden, wie viel es beitragen will. Das macht es einerseits flexibel, an-



Die Europäische Weltraumorganisation ESA feiert in diesem Jahr ihr 50-jähriges Bestehen. Symbolfoto: NASA / Unsplash

**Nach dem Aus der Ariane 5-Rakete hat Europa zwischenzeitlich seinen Zugang zum All verloren, weil Nachfolger Raketen nicht startklar waren. Wie sehr hat das der europäischen Raumfahrt geschadet?**

Ich habe damals bewusst von einer Krise der Trägerraketen in Europa gesprochen. Denn mir war wichtig, dass die Politik und auch die Gesellschaft verstehen, wie wichtig der Zugang zum All durch Raketen ist. Wir haben diese Krise genutzt, um unseren Zugang zu sichern, durch die Ariane 6-Rakete und die Vega C, aber auch um einen Paradigmenwechsel zu vollziehen. Wir haben die European Launcher Challenge initiiert, bei der private Unternehmen Raketen entwickeln und die Esa dann als deren Kunde auftritt. So hat es die Nasa auch gemacht, woraus damals SpaceX hervorgegangen ist.

**Ist die Krise damit vorbei?**

Ja, die Krise ist vorbei. Wir haben die Ariane 6, die Vega C und die neuen kleineren Raketen, die von den Unternehmen jetzt entwickelt werden. Das Start-up Isar Aerospace hat zum Beispiel vor Kurzem ihre Rakete in Norwegen getestet. Diese Raketen werden Europas Unabhängigkeit sichern.



**Von den Budgetkürzungen bei der Nasa wären auch die Artemis-Missionen zum Mond betroffen. Müssen wir uns vom Traum einer europäischen Astronauten oder eines Astronauten auf dem Mond verabschieden?**

Nein, das wird sicherlich eines Tages passieren. Die Frage ist nur, wann. Darüber will ich jetzt nicht spekulieren. Wie gesagt, wir müssen die endgültige Entscheidung zu den Budgetkürzungen abwarten. Aber natürlich bereiten wir uns auf alle Fälle

## Der neue medizinische Bereitschaftsdienst 116117 ist gestartet

**HANNOVER.** Seit einigen Wochen greift beim ärztlichen Bereitschaftsdienst in Niedersachsen ein neues System. Die Kassenärztliche Vereinigung (KVN) setzt dabei auf mehr Telemedizin, sprich: Beratung aus der Ferne. Das soll den Patienten schnellere Hilfe verschaffen und die Ärztinnen und Ärzte insbesondere von Hausbesuchen entlasten.

**DIE WICHTIGSTEN FRAGEN UND ANTWORTEN ZUR REFORM:**

**► Wer sollte die 116117 rufen – und wer die 112?**

In lebensbedrohlichen Notfällen sollte der Rettungsdienst unter der 112 gerufen werden. Bei kleineren Beschwerden, mit denen man sonst in die Arztpraxis gehen würde, sollen Patientinnen und Patienten hingegen die 116117 wählen. Der ärztli-

che Bereitschaftsdienst hilft außerhalb der Sprechstundenzeiten und ist rund um die Uhr erreichbar.

**► Wie funktioniert die 116117 in Niedersachsen seit der Reform?**

Zunächst erfolgt am Telefon eine Ersteinschätzung der Symptome. Sollte diese zeigen, dass eine zügige Behandlung notwendig ist, und keine Weiterleitung in eine Praxis möglich sein, werden die Anrufer jetzt immer mit einem Telemediziner oder einer Telemedizinerin verbunden – laut KVN innerhalb von 30 Minuten, und zwar per Telefon oder Videocall.

Das soll den Anrufern einen schnellen ärztlichen Kontakt ermöglichen. Erst, wenn der Telearzt einen Hausbesuch für notwendig erachtet, wird der medizinische Fahrdienst hinzugezogen, zuständig sind die Johanniter.

Nach Angaben der KVN ist das Verfahren in dieser Form bundesweit einmalig.

**► Wer übernimmt die Ersteinschätzung meiner Beschwerden?**

Die Anrufer der 116117 landen in einem Callcenter. Dort nehmen laut KVN medizinisch vorgebildete Servicekräfte wie Arzthelferinnen oder Rettungsassistenten die medizinische Ersteinschätzung vor.

**► Machen Ärztinnen und Ärzte jetzt überhaupt noch Hausbesuche?**

„Ja – selbstverständlich“, sagt KVN-Sprecher Detlef Haffke. Wenn der Telemediziner entscheidet, dass ein Hausbesuch notwendig ist, schicken die Johanniter einen Arzt oder eine Ärztin oder auch ein Team von Gesundheitsfachkräften auf die Reise. Die Fachkräfte können etwa Sanitäter oder Pflegekräfte sein.

**► Wie viele Ärztinnen und Ärzte sind wann in Bereitschaft?**

Pro Schicht sind in Niedersachsen zwölf Ärztinnen und Ärzte im Einsatz. Hinzu kommen 20 bis 24 Gesundheitsfachkräfte der Johanniter, wie die KVN mitteilt.

Für den fahrenden Bereitschaftsdienst gelten folgende Zeiten: Montag, Dienstag und Donnerstag von 19 bis 7 Uhr, Mittwoch und Freitag von 15 bis 7 Uhr, Samstag und Sonntag sowie an Feiertagen, Heiligabend und Silvester von 8 bis 7 Uhr.

**► Wie sind die ersten Erfahrungen?**

Die KVN ist mit den ersten Wochen zufrieden: In drei von vier Fällen könnten bereits die Telemediziner den Anrufern abschließend helfen. „Bisher gab es keine Beschwerden von Patientinnen und Patienten“, sagt

KVN-Sprecher Haffke. Die Ärztinnen und Ärzte befürworteten das Modell zudem, weil sie den Fahrdienst nicht mehr zwangsweise übernehmen müssen. Die Belastung des Bereitschaftsdienstes habe dank der Reform abgenommen.

**► Wie viele Anrufe gehen bei der 116117 für Niedersachsen ein?**

Pro Woche gibt es laut KVN im Schnitt rund 15.000 Anrufe bei der 116117 im Bereich des Bereitschaftsdienstes.

**► Wie viele Hausbesuche gab es vor und nach der Reform?**

Vor der Reform kamen die Ärztinnen und Ärzte nach Angaben der KVN auf rund 3400 Patientenbesuche pro Woche im fahrenden Bereitschaftsdienst. Seit der Umstellung gab es demnach hingegen nur noch rund 950 Patientenbesuche pro Woche durch die Johanniter-Teams.

### GOURMET & GARDEN

**Gut Wienhausen/Celle am Kloster Wienhausen**  
**31. Juli - 03. August**

**Das große Gartenfestival zum Kaufen und Genießen**

Zahlreiche Aussteller aus ganz Europa präsentieren: Pflanzenraritäten, Landschaftsgärten, Wohn- und Gartenaccessoires, Gartenmöbel, Tischdekorationen, Landhausmode, französische Stoffe, Kunst, Schmuck und Gourmetspezialitäten.

**Donnerstag bis Samstag:**  
von 10 - 18 Uhr  
**Sonntag:**  
von 11 - 18 Uhr

Veranstaltungsort: Gut Wienhausen, Mühlenstraße 8, 29342 Wienhausen

www.schloss-romantik.de
Hunde sind erlaubt!

HAZ

Aktion sicherer Schulweg

## Komm zum HAZ-Familienfest!

- „Löwenzahn-Show“
- Live-Musik „Egon und die Treckerfahrer“
- Hiphop-Tanz „Lil'People“ der Tanzschule Bothe
- Präventionspuppenbühne der Polizeidirektion Hannover
- Feuerwehrmodenschau
- Reiter- und Hundestaffel der Polizei
- Sicherheitsübungen für Groß und Klein und vieles mehr ...



Nutzfahrzeuge



BUNDESPOLIZEI

Landeshauptstadt Hannover



Fachbereich Feuerwehr



ADAC Niedersachsen/Sachsen-Anhalt e.V.



Hannoversche Allgemeine HAZ

# HOROSKOP

**WIDDER 21.3.–20.4.**  
Alle Ihnen gebotenen Möglichkeiten müssen Sie scharf unter die Lupe nehmen. Ein vermeintlich günstiges Angebot könnte reiche Augenwischerei sein.

**STIER 21.4.–20.5.**  
Sie sind unzufrieden? Versuchen Sie nicht, die Situation zu verändern, sondern ändern Sie die Ursachen. So wird es bald wieder gute Laune geben.

**ZWILLINGE 21.5.–21.6.**  
Harmonische Tage stehen bevor. Gespräche über gemeinsame Wünsche, Träume und Zukunftspläne machen die tiefe Vertrautheit deutlich spürbar.

**KREBS 22.6.–22.7.**  
Unangemeldeter Besuch steht vor der Tür? Kein Grund zur Panik! Dank Ihrer Fähigkeit zur Improvisation zaubern Sie schnell ein Festmahl für alle.

**LÖWE 23.7.–23.8.**  
Ihre Urteilsfähigkeit ist jetzt gefragt. Insbesondere im Bereich künstlerisch-kreativer Aufgaben gelingt es Ihnen, Anerkennenswertes zu leisten.

**JUNGFRAU 24.8.–23.9.**  
Wichtig ist, dass Sie Ihre Ziele mit aller Konsequenz verfolgen. Nur so können Sie die Weichen für eine erfolgreiche berufliche Zukunft stellen.

**WAAGE 24.9.–23.10.**  
So weit, wie Sie befürchten, sind Sie gar nicht mehr von einem Ziel entfernt. Gespräche und Verhandlungen führen nun zu erfreulichen Resultaten.

**SKORPION 24.10.–22.11.**  
So mancher dürfte jetzt über Ihren Arbeitseifer staunen. Was Ihnen ansonsten schwer von der Hand ging, werden Sie nun mühelos bewältigen können.

**SCHUTZE 23.11.–21.12.**  
Auf Sie warten hartnäckige Gesprächspartner. Differenzen jetzt möglichst weiträumig umgehen. Auf diplomatischem Weg wäre viel mehr zu erreichen.

**STEINBOCK 22.12.–20.1.**  
Vor etwas unberechenbaren Reaktionen sei augenblicklich gewarnt. Ihr Tonfall kann zwar sanft und zärtlich, aber auch scharf und verletzend sein.

**WASSERMANN 21.1.–19.2.**  
Was aus der Ferne betrachtet äußerst verlockend erschien, könnte sich beim näheren Hinsehen jedoch als Enttäuschung entpuppen. Also, aufgepasst!

**FISCHE 20.2.–20.3.**  
Sie haben sehr hartnäckige Gesprächspartner. Manches, was Sie sich insgeheim gewünscht haben, könnte aber trotzdem in Erfüllung gehen.

# GEWINNRÄTSEL

ein Himmelskörper	Zutat	Stadt in der europ. Türkei	nordisches Göttergeschlecht	italienisch: drei	Schriftstellerverband (Abk.)	buddh. Tempelfiguren	US-Sängerin (Eartha)	Kanton der Schweiz	Gottes Gunst	Abk.: Ämter
					6		Moment		Frauenname	
Platz zum Verweilen	unrund laufen			kurz für: eine	5	Ränke-spiel				Initialen der Meysel
lateinisch: ich	Unternehmensform								süd-amerikanischer Kuckuck	großes Getue
Abk.: Bundeskanzler									Berg-einschnitt	Berühmtheit
ver-schwunden	kurz für: zu dem	japanischer Politiker ↑ 1909	Gold-gewicht	Volksab-teilung im alten Sparta	hebrä-isch: Sohn	Fremd-wortteil: aus	lang-schwän-ziger Papagei	Ktz.-Z. Geln-hausen	gego-rener Honig-saft	englisch: uns
giftiges Queck-silber-erz				4			Antrag			
Männer-kurz-name			populär						ältester Sohn Noahs (A.T.)	1
gern haben						1	2	3	4	5



**Kinoerlebnis für die heimischen vier Wände: Beeindruckend inszeniert und von Symbolik durchdrungen – „Parthenope“. Auf eifrige Rätselfreunde wartet 3 mal 1 DVD als Gewinn.**

**ACHTUNG:** Jetzt QR-Code scannen und gewinnen! So können Sie gewinnen: Scannen Sie einfach diesen QR-Code, um an unserem Gewinnspiel teilzunehmen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Alle Lösungen, die bis Donnerstag, 31. Juli, 17 Uhr, eingehen, nehmen teil.



## LEBENSILFHE

Drogenberatungsstelle	70 14 60	Selbsthilfegruppen (Kontaktstelle)	66 65 67
Drogenberatung Neues Land	33 61 17 30	Krisenberatung Mädchenhaus zwei 13	3 00 58 72
Alkohol- u. Medikamentenabhängige	70 03 10 90	Frauenhaus Hannover	66 44 77
Anonyme Alkoholiker	9 80 55 14	Frauen- und Kinderschutzhause	69 86 46
Hannoversche Aids-Hilfe	(07 00) 44 53 35 11	Sorgentelefon Kinder und Jugendliche	(08 00) 1 11 03 33
Telefonseelsorge	(08 00) 1 11 01 11	Hörgeschädigtenberatung	8 38 65 32
Epilepsie-Beratung	8 56 50 25	Sehgeschädigtenberatung	5 10 42 18

## NOTDIENSTE

**Stadt Hannover:**

Allgemeiner Notruf (Polizei)	110
Feuerwehr	112
Rettingsleitstelle	
Krankentransport	1 92 22
Gift-Notrufzentrale (05 51)	1 92 40
Notfallsprechstunde (Zentrum)	11 61 17
Notfallsprechstunde (Nordstadt)	1 23 83 43
Kinderärztliche Notfallambulanz	81 15 33 00
Augenarzt	31 40 44
Zahnärztlicher Notdienst	31 10 31
Zahnärztl. Notdienst (alle Kassen)	6 42 48 08
Privatärztlicher Notdienst*	1 92 57
Privatärztl. Akutdienst* (0 18 05)	30 45 05
Privatzahnärztl. Notdienst*	8 38 73 03
Zahnschmerz-Notdienst	2 61 42 10
Schwangere in Not (08 00)	6 05 00 40
Notruf für vergewaltigte Frauen	33 21 12
Tierärztlicher Notdienst	65 51 18 21

\*Keine Kostenübernahme durch gesetzliche Krankenkassen

## TECHNISCHE NOTDIENSTE

Pannenhilfe des ADAC (0 18 02)	22 22 22
Pannenhilfe des ACE (0 18 02)	34 35 36
Pannenhilfe des AvD (08 00)	9 90 99 09
Deutsche Telekom (08 00)	3 30 20 00
Stadtwerke (Gas)	4 30 41 11
Stadtwerke (Strom)	4 30 31 11
Stadtwerke (Wasser)	4 30 51 11
Stadtwerke (Fernwärme)	4 30 32 11
Stadtwerke (Straßenbeleuchtung)	4 30 31 12
Installateure, Heizung, Sanitär	84 10 10
Elektro-Notdienst	1 31 66 91

## APOTHEKEN

**SAMSTAG 8.30 BIS SONNTAG 8.30 UHR:**

- Friedenstal-Apotheke,** Tel. 9562035, Hannoversche Str. 102
- Stadtweg-Apotheke,** Tel. 420148, Ricklinger Stadtweg 41
- Torhaus Apotheke,** Tel. 76086115, Aegidientorplatz 2b

**SONNTAG 8.30 BIS MONTAG 8.30 UHR:**

- Alpha-Apotheke,** Tel. 435588, Mühlenbergzentrum 3d
- City Apotheke OHG,** Tel. 307766, Karmarschstr. 33-35
- Leine-Apotheke Kronrode,** Tel. 22017984, Kattenbrookstr. 163
- Delphin-Apotheke ISERNHAGEN,** Tel. 26093050, Am Ortfelde 65

## hallo LESERREISEN

Urlaubs- und Rundreisen 2025

ALL INCLUSIVE GETRÄNKE BEIM ABENDESSEN

Ihr Reisepreis ab €1.369 pro Person im DZ

Ihr Reisepreis ab €1.839 p. P. im DZ/DK innen

## Wunderbare Kroatische Adria

Herrliche Insel Krk mit Rijeka - Opatija & Plitvicer Seen

**Reisetermin 8-Tage-Reise/HP: Mo. 01.09. - Mo. 08.09.2025**

Hier zeigt sich der Herbst noch von der Sonnenseite. Wir fahren auf die Sonneninsel Krk, dem Juwel der kroatischen Adria und haben für Sie exklusiv das schöne 4-Sterne Hotel Malin in traumhafter Lage reserviert. Tolle Ausflüge mit einem kulturellen Rahmenprogramm lassen Kurzweil verspüren und vermitteln Ihnen einen interessanten Eindruck dieser zauberhaften Region. Gutes Essen inklusive der Getränke runden dieses einmalige Angebot ab. Schöne, zum Teil verträumte Küstenorte, steinige Ebenen und Gebirge, Olivenhaine und Weingärten erwarten Sie.

- Leistungen:**
- ✓ Fahrt im Komfortreisebus ab/bis Hannover
  - ✓ Taxigutschein (Taxizone 1)
  - ✓ 2 Zwischenübernachtungen mit Halbpension im Hotel Zur Post\*\*\*\* in Rohrdorf
  - ✓ 5 Übernachtungen mit Frühstücksbuffet im Hotel Malin\*\*\*\* in Malinska/Insel Krk
  - ✓ 5 x Abendessen inklusive Getränke (Wasser & Säfte)
  - ✓ Kostenlose Nutzung Wellnessbereich im Hotel Malin mit Hallenbad & Aussenpool
  - ✓ Inklusive Kurtaxe und Brückenmaut Krk
  - ✓ Inselrundfahrt Krk mit Reiseleitung
  - ✓ Bootsfahrt Insel Kosljun mit Besuch des Franziskanerklosters
  - ✓ Weinprobe im Weinkeller inklusive Imbiss
  - ✓ Rundfahrt Kvarner Bucht mit Reiseleitung
  - ✓ Stadtführung in Rijeka
  - ✓ Ausflug Städtchen Moscenice

**Extrakosten pro Person:** Einzelzimmer-Zuschlag ..... € 220  
 Einzelzimmer/Doppelzimmer zur Alleinbenutzung Krk/ Einzelzimmer-Zuschlag ..... € 290  
 Ausflug Plitvicer Seen mit Reiseleitung, Eintritt, Boot- & Zugfahrt ..... € 55

## Faszination Schottland & Highland Games

Sagenumwobenes Land der Highländer

**Reisetermin 8-Tage-Reise/HP: Di. 02.09.- Di. 09.09.2025**

BEI UNSERER RUNDREISE ins Land von Kilt und Dudelsack geht es neben den bedeutendsten schottischen Höhepunkten vor allem um die lebendigen Traditionen der schottischen Clans und die Buntheit der schottischen Kultur bei den berühmten Highland Games. Die bekanntesten sind die Highland Games in Braemar jedes Jahr, Schirmherr ist kein geringerer als König Charles III.

- Leistungen:**
- ✓ Fahrt im Komfortreisebus ab/bis Hannover
  - ✓ Taxigutschein (Taxizone 1)
  - ✓ 2 Fahrpassagen für Bus und Passagiere mit DFDS von Amsterdam/Ijmuiden - Newcastle - Amsterdam/Ijmuiden inkl. Übernachtung mit Halbpension in 2-Bett-Kabine innen (Etagenbetten)
  - ✓ 2 x Frühstücksbuffet & 2 x Abendessen an Bord H/R
  - ✓ 5 Übernachtungen mit Abendessen und Frühstücksbuffet lt. Programm in guten Mittelklassehotels in Schottland
  - ✓ 6 Tage permanente Reiseleitung für alle Ausflüge/Rundfahrten lt. Programmbeschreibung Tag 2-7
  - ✓ Besichtigung einer Whisky-Brennerei mit Whiskyprobe
  - ✓ Inkl. Eintrittskarte Stehplatz Highland Games Braemar
  - ✓ Stadtführungen in Glasgow & Edinburgh lt. Programm
  - ✓ Inklusive ETA-Registrierung/Einreisebestätigung

**Extrakosten pro Person:** EZ/EK innen Zuschlag ..... € 360  
 Aufpreis DK aussen (Etagenbetten) H/R ..... € 40  
 Aufpreis 4er DK aussen (2 untere Betten) H/R ..... € 70  
 Aufpreis EK aussen H/R ..... € 70  
 Aufpreis Sitzplatz HG nicht überdachte Tribüne ..... € 50  
 Eintritt Blair Castle inklusive Gartenanlage ..... € 22  
 Eventuelle Eintritte Extrakosten vor Ort.

**Wichtiger Hinweis:** Gültiger Reisepass erforderlich. Für alle Reisen mit einer Fährüberfahrt benötigen wir bei der Buchung Geburtsdatum, Nationalität und Reisepassnummer aller Reisenden. Für die Beantragung der ETA wird ein Scan des Reisepasses sowie ein biometrisches Passfoto in digitaler Form benötigt.

**BUCHUNG UND BERATUNG (Montag – Freitag 9.00 – 16.00 Uhr): Pülm Reisen GmbH // Kennwort: 3061 // Tel.: (0 53 84) 9 60 60**

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten. Alle Angebote solange der Vorrat reicht, inkl. MwSt. sowie exkl. kommunaler Abgaben. Veranstalter: Pülm Reisen GmbH, www.puelmreisen.de

STELLENMARKT

Dein Job in Hannover & Region

**lokalboten.de**  
#1 für Zustelljobs

Freie Stellen in

- Lahe
- List
- Kleefeld
- Groß Buchholz

Heute eingestellt,  
morgen zugestellt

Egal ob Vollzeit, Teilzeit oder als Minijob. Wähle aus den besten Zustelljobs deiner Region den aus, der zu dir passt!

jetzt.bewerben@lokalboten.de  
Hotline: 0800 1234 399 (kostenfrei)

Schülerjob gesucht?

Jetzt Zeitungen austragen und Geld verdienen bei der WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH

Einfach online oder über WhatsApp bewerben und den QR-Code scannen.

Freie Gebiete:

- Nordstadt
- Hainholz
- Bothfeld
- Burg
- Herrenhausen

hallo wochenende

Bei Anzeigen, die unter Chiffre erscheinen, können wir über Auftraggeber keine Auskunft geben. Die Geheimhaltung des Auftrages ist jeweils verpflichtender Bestandteil des Anzeigen-Auftrages bei Chiffre-Anzeigen.

STELLENGESUCHE ALLGEMEIN

**Gel. Gärtner sucht Arbeit,** Gartenpfll., Hecke, Zaun-, Terrasse, etc. ☎(0177) 7067568

**Maurer sucht Arbeit,** Maurer und Fliesenleger ☎ 050 32 / 90 11 037

**Maler sucht Arbeit,** auch am Wochenende. ☎ (0176) 40705700

STELLENGESUCHE HAUSPERSONAL

**Reinigungskraft für Privathaushalt** in Hannover Misburg gesucht. Wir suchen eine Reinigungskraft 1 Mal in der Woche, nach Möglichkeit am Samstag vormittag für ca. 3,5 Stunden. Vergütung: 15 Euro die Stunde. ☎ 0177/6850377

**Suche Reinigungskraft** für 1X/Woche, immer donnerstags. Tel. 0511 2191322, bitte auf Anrufbeantworter sprechen, ich rufe zurück, danke.

STELLENGESUCHE HAUSPERSONAL

**24h Assistenz!** Erfahrene Assistentin mit Pflegehintergrundwissen sucht neue Aufgabe in privatem Haushalt, zu sofort oder später. ☎ 01 77 / 329 80 67

Bei Anzeigen, die unter Chiffre erscheinen, können wir über Auftraggeber keine Auskunft geben. Die Geheimhaltung des Auftrages ist jeweils verpflichtender Bestandteil des Anzeigen-Auftrages bei Chiffre-Anzeigen.

AUSBILDUNGSPLATZ ANGEBOTE

UMSCHULUNG

zum / zur Kaufmann / Kauffrau für Büromanagement (IHK) # 237-318-2025

HAW VORBEREITUNG DURCH BILDUNG Förderung mit Bildungsgutschein durch Arbeitsagentur / Jobcenter / DRV u.a. www.haw-weiterbildung.de

UMSCHULUNG in VOLLZEIT

zum / zur Kaufmann / Kauffrau im Gesundheitswesen (IHK) # 237-317-2025

HAW VORBEREITUNG DURCH BILDUNG Förderung mit Bildungsgutschein durch Arbeitsagentur / Jobcenter / DRV u.a. www.haw-weiterbildung.de

Mein Sterne-Hotel ist hier. Mein Job gleich nebenan.

Jobs für NIEDERSACHSEN

Jetzt Job finden unter: www.jobsfuerniedersachsen.de

hallo wochenende

erscheint jeden Sonnabend/Sonntag

MADSACK Medien Hannover GmbH & Co. KG  
August-Madsack-Straße 1  
30559 Hannover  
www.wochenblaetter.de  
E-Mail: info@wochenblaetter.de

Redaktionsleitung: Christian Kaufer  
E-Mail: redaktion@wochenblaetter.de  
hallo Wochenende erscheint in Teilen in Kooperation mit HAZ und NP

Fliebtanzeigen - Annahme: Tel.: 0800/1 544 233\*  
\*kostenlose Servicenummer

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Patrick Bludau

Zustellung: WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH, August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover, Unter www.wochenblaetter.de können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

Druck: Druckzentrum Niedersachsen Gutenbergstraße 1, 31552 Rodenberg

Leserbriefe: Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen unter Berücksichtigung der presserechtlichen Verantwortung vor. Alle vom Verlag gefertigten Entwürfe und Anzeigen sowie alle redaktionellen Texte und Fotos sind urheberrechtlich geschützt. Die Übernahme und Verwendung bedarf der schriftlichen Zustimmung.

Für die Richtigkeit telefonisch aufgegebenen Anzeigen oder Änderungen übernimmt der Verlag keine Gewähr.

Erscheinungsweise: wöchentlich sonntags, gemeldete verteilte Auflage lt. ADA: 305.245 Exemplare (Quart. IV/2022) Es gilt die Preisinformation Nr. 84 ab 01.01.2024

ADA Aufgabekontrolle der Anzeigenblätter BVDA Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis » bitte keine kostenlosen Zeitungen « an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de

EIGENTUMSWOHNUNGEN VERKAUF

ETW im Grünen, Nähe VW Stöcken, 86m², 3 Zi., mit Balkon, Gäste-WC, 1. St., Preis 256.000€ ☎0511/80606887

3 Zimmerw., 83m2 in Hannover-Hainholz von privat zu verkaufen. 230.000 € ☎ (01 62) 4 09 25 32

EIGENTUMSWOHNUNGEN GESUCHE

Suche renovierungsbedürftige Wohnung Von Privat. Bitte keine Makler. ☎ 017655981344

BAUGRUNDSTÜCKE GESUCHE

Suche Baumöglichkeit ab 400m², Abschnitt vom garten, Abriss, 2. Reihe, Resthof o.ä. ☎ 0176/15416372

WOHNUNGSMARKT VERMIETUNG

Habe Whg. mit 2 Schlafzimm., suche Mieter, ger. Kost. ☎ 01 63/6671111

2-ZI.-WHG.-VERMIETUNG

2 Zi. Whg. in Vinnhorst, 2. OG, ca. 63m² Wohnfl., mit Blk., kompl. modernisiert 2025, zu vermieten ab 1.8.25, 850€ KM + ca. 300€ NK + 3 MM MS + 80€ Grg. ☎ 01 72 515 66 24

3-ZI.-WHG.-VERMIETUNG

Laatzen, 3 Zi.-Whg., 79,58m², neu renov. (2023), Bad, Gäste-WC, EBK (ohne E-Geräte), Bk., Kellerraum, Stellplätze kostenlos vor der Anlage, KM 800€ +NK 254€ + Strom + 2108€ Kaution, ab 01.08.2025 frei, zentrale Lage ☎0178/698 72 19

Schöne 3 Zi. Whg., Laatzen Grasdorf, 66m², EG, mit Grg. u. Keller, WM 700€ ☎01 72/ 401 3 022

WOHNUNGSMARKT GESUCHE

Oberkommissar sucht 2-3-Zi.-Whg im Bereich List/Oststadt- mit EBK und Balkon/Terrasse, bis ca. 700 € warm. Solventer und zuverlässiger Mieter sucht langfristiges Mietverhältnis. Für Rückmeldungen danke ich im Voraus. ☎ 0176-578-493-86

Mann 63, su. 2 Zi.-Whg., 50m² gerne mit Balkon, bis 500,-€ KM (mit B-Schein), in Hannover Südstadt, Nordstadt, Vahrenwald o. Oststadt. ☎0160/90344265

Suche (w.) 1 Zi. Whg. ab 30m², EG, zum 1.Okt. o. später ☎05116049 42 11

Bei Anzeigen, die unter Chiffre erscheinen, können wir über Auftraggeber keine Auskunft geben. Die Geheimhaltung des Auftrages ist jeweils verpflichtender Bestandteil des Anzeigen-Auftrages bei Chiffre-Anzeigen.

HÄUSER GESUCHE

Junge Familie sucht Haus (EFH, MFH) zum Wohlfühlen in Hannover oder Umland gern mit Garagen, etc. ☎ 01 70 -9 60 97 97

SUCHE HAUS

auch sanierungsbedürftig und älter oder zum abreißen. ☎ 0176/8609 98 68

HANDWERKER / BAUBEDARF

Fachbetrieb-Klemens Dienstleistungen: Holz- Bautenschutz, Dachsanierung, Steinreinigung, Fassadengestaltung, Trockenlegung von Kellern und Mauern, Flachdachsanierung, Stein- teppich Außenbereich,Neukundenrabatt 30%. ☎ 051172717549 ☎ 01635983452

DACHDECKER

Dachdecker aus Ihrer Region hat aktuell Kapazitäten frei. Neukundenrabatt bis zu 35%. Adolf Rosenbach ☎ 015123574130

Dachdeckerarbeiten aller Art, Dachrinnenarbeiten, 30% Rabattaktion Firma M. Schneider (0152)10733246

ENTRÜMPELUNG

www.ihr-helferchen.de Die faire Haushaltsauflösung & Entrümpelung. Vom Keller bis Dach. Mit fairer Wertverr. Wir arbeiten gründlich, besenrein & diskret. ☎ 0511/12271851

www.allesweg24.de Der Fachbetrieb für Entrümpelung und Haushaltsauflösung mit Wertverrechnung. ☎ (05 11) 49 94 95

aktasderpacktdas.de ☎ 0511/5347369 Haushaltsauflösung mit Wertverrechnung.

Entrümp. & Kleintrans. (0163)9134970

FLIESENLEGER

Fliesenleger + Badsanierung ☎ 0160/97739654

GÄRTNER

Zaunbau, Baumfällung, Pflasterarbeiten, Rollrasen uvm. ☎(0157) 52461902  
Hecken/Baumschnitt, Gartenpflege zum FP. -10% Rabatt ☎ 0176 23608987  
Gartenarbeiten und Entsorgung aller Art. 30% Rabatt ☎ (01 73) 21 29 770  
Gartenarb. Inkl. Ents. 0511/96774765  
Gartenarb. Inkl. Ents. 051027370745  
Gartenpfl. + Vertikut. ☎0172-1790101  
Gartenpflege ☎ 0172/1790101  
Gartenpflege inkl Ents. 0176 41467766  
Gartenpflege zum FP ☎ 0163/7709224

HEIZUNG

Kessel-Thermenerneuerung, Rep.- u. Wartung, ☎(0511)5435160 Klimatherm

MALER, TAPEZIERER

Für Senioren bequemes Renovieren. Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, www.seniorenmalerei.de (0511)-314441  
Tapezieren u. streichen, Termine frei! Fa.Hasani 0511 2281020, 0177 5874281

POLSTERMÖBEL- / TEPPICHREINIGUNG

Fa. Schmeißer ☎ (05 11) 60 44 499

SANITÄRINSTALLATEURE

Fa. Bad & Wärme Badsanierung kompl. Sanitär/Heizung und mit unseren Partnern: Elektro, Fliesen, Innenausbau. Wir renovieren und sanieren nahezu staubfrei. ☎ (05 11) 6 47 90 83

UMZÜGE

Umzüge mit Tischler ☎ (05 11) 74 10 47  
Umzüge, Entr., Transp. 0511/71657401

ANKAUF ALLGEMEIN

Markus sucht : Alte Möbel, ausgestopfte Tiere, Nähmaschinen, Teppiche, Silberbesteck, Puppen, Porzellan, Tassen, Pelze, Zinn, Lederjacken, Abendgarderobe. Barzahlung Mo-So 9-21 ☎0511 10595092

Seriöser Ankauf von Pelzen, Schreib und Nähmaschinen, Schallplatten, Porzellan, Puppen, Zinn, Silberbestecken, Schmuck, Bierkrüge, Golttschläger, Bücher. 0157/53293985 Böhmer

Waffen-Sammler mit Erwerbsberechtigung sucht: Schreckschuss, Luft & Vorderlader, Deko & Salut, Karabiner, Bajonette usw. ☎ (01 76) 96 45 42 33

Stop! Nichts wegwerfen, zahle fair für Trödel & Krempel ☎ 0 16 38 30 97 83

Kaufe Omas Geschirr, Möbel Gläser ☎ 0511/4581945 oder 0162/8624379

Kaufe altes Silberbesteck, auch versilbert ☎ (01 77) 8 88 41 44

ANKAUF MOTORRÄDER

Kaufe Motorräder ☎ (0 51 21) 5 14 58 3

CAMPINGFAHRZEUGE ANKAUF

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

VERANSTALTUNGEN ALLGEMEIN

SKAN-CLUB 60 plus

**ZAUBERHAFTER HARZ**  
Morada HOTEL ALEXISBAD im Selketal

6-/8-Tage-Seniorenreisen

In der Nähe des Waldes bietet das MORADA Hotel Alexisbad komfortable Zimmer, gastronomische Einrichtungen im Harzer Stil, einen renovierten Wellnessbereich mit Hallenbad und Saunen sowie die „WaldOase“ für individuelle Wellnessangebote.

INKLUSIV-LEISTUNGEN

- Fahrt im Nichtraucherferienreisbus mit WC
- 7 Übernachtungen in Zimmern mit Dusche und WC inkl. Halbpension
- Galabuffet mit musikalischer Umrahmung und Harzer Spezialitätenbuffet
- „All inclusive-Angebot“ (Getränke, Tee, Kaffee und Kuchen; ab Anreise 19.10., außer Weihnachts- und Silvesterreise)
- Kostenlose Nutzung der Selketalbahn (bis Rückreise 28.09.)
- Wellness-Angebot: Tägliche Nutzung der Saunawelt, 2 Wellness-Anwendungen in der „WaldOase“ (\* € 100,- pro Person, bis Rückreise 28.09.)
- Kostenlose Nutzung des Hallenbades
- Kofferservice im Hotel nach Bedarf u.v.m.

TERMINE 2025 24.08., 21.09., 19.10., 16.11., 14.12., 21.12. (Weihnachten), 28.12. (Silvester)

525,- pro Person im Doppelzimmer inkl. Halbpension  
Kein Einzelzimmerzuschlag! (begrenzte Anzahl)  
Zuschlag für DZ-Alleinbenutzung: ab € 100,-  
Preisnachlass bei Selbstanreise: € 50,- pro Person! (außer Sonderreisen)  
Keine Parkgebühren!

SONDERREISEN (6 Tage)  
Indian Summer  
02.11.-07.11.2025 ab € 388,-  
16.11.-21.11.2025 ab € 379,-  
Christmasparty  
30.11.-05.12.2025 ab € 369,-  
14.12.-19.12.2025 ab € 369,-

Buchung und Beratung bei einem Reisebüro Ihrer Wahl oder unter dem kostenlosen Kundenservice-Telefon: 0800-123 19 19 (täglich von 8 bis 18 Uhr)

Veranstalter: SKAN-TOURS Touristik Int. GmbH · Gehrenkamp 1 · 38550 Isenbüttel www.seniorenreisen.de

FERIENHÄUSER / -WOHNUNGEN VERMIETUNG

FeWo Vermietung

Kühlungsborn/Ostsee  
Frei vom 16.8.-22.8.25. 2Zi-FeWo für 2 Pers. ohne Tiere.  
Näheres unter katja.utech@web.de

Ruth, 80 J., 1,62 m, fraulich, gutaussehend, sehr gepflegt u. viel jünger wirkend. Ich backe u. koche mit Leidenschaft, fahre gern Rad u. liebe das Reisen. Nach vielen erfüllten Ehejahren bin ich seit 2022 verwitwet – nun ist mein Herz wieder offen für e. lieben Mann. Lust auf Zweimaskei im besten Alter? PV Tel. 0176-34488891

Joachim, 66 J., gut situiert, schlank, gepflegt, mit vollem Haar, kein Stubenhocker. Es heißt doch "mit 66 J. fängt das Leben an". Das wünsche ich mir von ganzem Herzen mit e. liebev. Frau an meiner Seite. Wir könnten schön Essen gehen, reden o. verreisen. Darf ich Sie einladen? PV, Anruf u. Vermittlung kostenlos Tel. 0800-2886445

Hübsche, zierliche Julia, 64 J., jung gebliebene Witwe, bin häuslich und anpassungsfähig, ich habe über 40 Jahre im sozialen Bereich gearbeitet, da ich kinderlos bin, wohne ich ganz alleine in meiner Wohnung. Ich wünsche mir pv noch einmal von ganzem Herzen einen treuen Mann, der es ehrlich mit mir meint. Tel. 0160 – 7047289

Katja, 66 J., mit schönen Beinen u. et-was vollbus. Figur, liebevoll, fürsorgl. u. eine echte Perle im Haushalt & Garten. Ich wünsche mir ein int. Familienleben u. bin bereit, Dir mein Herz zu schenken. Ich bin umzugsb. – für die Liebe u. unser gem. Glück. Ruf üb. PV an, ich warte auf Dich! Tel. 0162-7928872

Ich suche Dich! Du solltest attr., mit-telschlank u. zw. 50 - 75 J. sein, kleine Behinderung kein Problem. Ich bin gut anzuschauen u. tauglich für alles, 76 J. alt u. möchte noch einmal neu anfangen- vielleicht mit Dir! Alles Weitere unter Whats App ☎(01 74) 15 07 148 (Trau Dich)

Heidrun, 70 J., jugendliche, schlanke Witwe, mit großem Herz. Ich erreue mich an der Haus- u. Gartenarbeit, am Kochen, Auto fahren u. spazieren gehen. Welcher ehrliche Mann ist auch so einsam? Kostenl. Anruf, Pd-Senioren-glück Tel. 0800-7774050

Kleine FeWo, 40m², in Schönberg i. H. OT Kallifornien/Holm, zu verm., 600 m z. Strand, ab 7 Ü., Hund erl., (04320)1235

Grönitz, Fischerstr., gemütl. FeWo für 2-3 Pers., Balkon, Garage, ab 9,9 frei ☎0157 / 33 86 88 88

Ostsee, Zingst, FeWo, für 3 Pers., 65m², ☎0152/24382200

Vicente Ferrer Stiftung www.vfstiftung.de

Ihre Spende rettet Kinderleben!

Mitreisende gesucht

Donaukreuzfahrt von Passau bis ans schwarze Meer und zurück. Termin: 13.10. bis 27.10.2025. Nähere Informationen zu dieser Gruppenreise: ☎ 0175/902 49 17

Kuschelfreundin gesucht unkompliziert und stressfrei von Jürgen,70 keine Fakes, nur bei realem Interesse! ☎ 0160 9211 4509 auch Whatsapp

Er, 57 J., 1,80m, NR, vorzeigbar, sucht Dich, die Frau bis 60 J. für alles, was zu zweit mehr Spaß macht. ☎ 0176/43167417

Ich rede mit dem sofa u. filierte mit dem Fernseher Er/51/1,88/schl- su. nette schl. Sie ☎ 051772069261

Für Freundschaft Plus suche ich M, 70J., 1,70m, 70Kg, NR, zärtliche Sie bis 76J. ☎0177/ 328 28 71

Wassermann, 73 J., 1,85m, blaue Augen sucht Partnerin bis 70. ☎(0511) 2618624

Gentleman, 50, 1.80, 75, sucht eine attraktive Frau bis 50J. ☎0152/29669072

Allein? Suche ihn ab 77 f. Unternehm.,Freundschaft... ☎ E 241 786

VERSCHIEDENES

Wünschelrutengänger. Kein Brunnen im Garten. Schädliche Wasserader unter Bett. Deutschland bekanntester Wassersucher hilft kurzfristig. ☎ 01520/2469097

Ich, 52, NR, schlank, passabel sucht Dich, weiblich bis 60 für die Liebe WhatsApp ☎ 0151 232 077 27

24 Stunden Pflegerin 50Jahre alt sucht Beschäftigung in privatem Haushalt. ☎ +49 176 54253621

Suche Mitbewohnerin in Linden-Süd, ☎0178/2492410

Swarovski Kristallfiguren gesucht auch Sammlungen ☎ 01749092434

Modelleisenbahn, Ankauf alle Spuren/ ganze Anlagen. ☎ 0151/17957706

Bei Anzeigen, die unter Chiffre erscheinen, können wir über Auftraggeber keine Auskunft geben. Die Geheimhaltung des Auftrages ist jeweils verpflichtender Bestandteil des Anzeigen-Auftrages bei Chiffre-Anzeigen.

Wenn das Nötigste fehlt. Sie können das Blatt wenden.

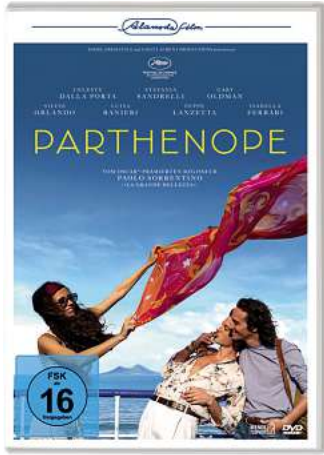
Spenden unter: www.caritas-international.de

NÄCHSTEN LIEBE DIE BLEIBT

missio-hilft.de missio glauben.stern.gewinnt

DVD-TIPP

**BEEINDRUCKEND  
INSZENIERT UND  
VON SYMBOLIK  
DURCHDRUNGEN**



Mit ihrer Ausstrahlung zieht Parthenope zahllose Männer in ihren Sog und raubt ihnen nicht selten den Verstand. Doch die junge Anthropologin widmet sich mit melancholischer Leichtigkeit vor allem den existentiellen Fragen: Was bedeutet Wissen, lohnt sich die Liebe, wie trifft uns die Vergänglichkeit? Auf ihrem Weg von der lebenshungrigen Bohemienne zur angesehenen Wissenschaftlerin hat Parthenope romantische, groteske und immer inspirierende Begegnungen - und bleibt stets unabhängig. Traumhafte Orte und Menschen spiegeln die Vielfalt Neapels und formen ein farbenprächtiges Panoptikum aus Sehnsucht, Verlangen, Einsamkeit und tiefen Brüchen. Der Oscar® prämierte Filmmacher Paolo Sorrentino hat eine monumentale und zutiefst romantische Geschichte eines ganzen Lebens geschrieben. Wie ihre Namensgeberin, die mythische Sirene, strahlt Parthenope einen Zauber aus, dem sich niemand entziehen kann. Mit kraftvollem Verstand und unbändiger Sinnlichkeit stellt sie sich den Höhenflügen und Abgründen des Lebens. Doch ihre größte Leidenschaft gilt der Freiheit - und ihrer Heimatstadt Neapel. Ein sonnen-durchtränktes und bildgewaltiges Denkmal. Wir verlosen 3 mal 1 DVD (Näheres steht im Rätsel dieser Ausgabe).

**Live-Musik mit  
Liedermacher**

**HANNOVER.** Konzert in der Sommerlounge: Liedermacher Christian Fahrenheit präsentiert sein neues Album „Träum doch weiter“ am Donnerstag, 31. Juli, ab 19 Uhr auf dem Andreas-Hermes-Platz. Eintritt: frei. **RED**

**Konzert in  
der Basilika**

**HANNOVER.** Das Euphony Ensemble Dresden, bestehend aus zehn Mitgliedern des Dresdner Kreuzchores, tritt am Freitag, 1. August, ab 20 Uhr in der Basilika St. Clemens auf. Das Repertoire vereint Werke aus allen Epochen von der Renaissance bis hin zu modernem Pop. Eintritt: frei. **RED**

# Gartenkunst und Profitipps

Ausstellung „GÄRTEN AUS MEISTERHAND“ zum Jubiläum des Großen Gartens, dazu Vorträge, Konzerte und ein Sommerfest

**HANNOVER.** Vom Gehölzschnitt über das Bewässern bis hin zum Jäten: Im Großen Garten in Herrenhausen gibt es täglich viel zu tun. Die Jubiläumsausstellung „Gärten aus Meisterhand“ anlässlich des 350-jährigen Bestehens des Großen Gartens stellt in ihrem zweiten Teil das Garten-Management in den Mittelpunkt. Noch bis 5. Oktober erfahren Interessierte im Orangeriegebäude der Herrenhäuser Gärten, wie anspruchsvoll und vielfältig die Pflege des Gartens ist. Ergänzend informieren sieben Stationen im Großen Garten anschaulich über wesentliche Pflegearbeiten.

Zudem sind historische Arbeitsgeräte und Transportwagen zu sehen. Den Aufwand, der einst für die Pflanzenkultur betrieben wurde, war immens. Um kostbare, kälteempfindliche Gewächse zeigen zu können, ließen die hannoverschen Herrscher unter anderem eigens dafür das Galeriegebäude und das Orangeriegebäude errichten.

Der Große Garten selbst wurde zum 350. Geburtstag herausgeputzt. Der Orangerieplatz vor dem Galeriegebäude ist wieder so angelegt worden, wie er im 18. Jahrhundert aussah. Er bietet der kostbaren Zitrusammlung eine sommerliche Bühne. Im Feigengarten hinter der Grotte von Niki de Saint Phalle offenbaren die überarbeiteten Erdgewächshäuser, wie raffiniert sie früher zur Treiberei beheizt wurden. Der Pferdewald, der einst für Wärme sorgte, kommt allerdings nicht mehr zum Einsatz. Alte und neue Gemüsesorten sind hier zu sehen, darunter der „Hirschhornsalat“ aus dem 16. Jahrhundert. Auch Obstbau ist im Großen Garten wieder zu finden. Einer

der sogenannten Triangelgärten am Südostende des Großen Gartens nahe der Großen Fontäne ist mit Apfelbäumen in historischen Sorten bepflanzt worden, um an die frühere Funktion als Nutzgarten zu erinnern. Auf speziellen Stellagen präsentieren sich blühende Nelken in großer Vielfalt. Die hübschen Sommerblumen haben eine mindestens 2000-jährige Geschichte als Zierpflanzen und waren zur Barockzeit sehr beliebt.

Ein besonderes Erlebnis für die Gäste sind Gondelfahrten auf der Gräfte: Vom 23. bis zum 31. August gleitet eine original venezianische Gondel über den Wassergraben - ein seltener Genuss, der einst zu den Vergnügungen der höfischen Gesellschaft zählte. Die 20-minütige Fahrt kostet 10 Euro, ermäßigt 7,50 Euro zusätzlich zum Eintritt und muss vorab online beim Veranstalter „Alstergondel“ gebucht werden.

Die Ausstellung „Gartenkunst aus Meisterhand“ ist täglich geöffnet, montags bis freitags von 11 bis 17 Uhr und an den Wochenenden von 10 bis 18 Uhr. Der Besuch der Ausstellung ist im Eintrittspreis der Herrenhäuser Gärten enthalten. Der Eintritt kostet 10 Euro, ermäßigt 8 Euro. Für Kinder und Jugendliche bis 17 Jahre ist der Eintritt frei.

Neben der Ausstellung gibt es Führungen, Vorträge, Konzerte und ein Sommerfest. **► 31. Juli 2025, 18.30 Uhr, Orangerie: Vortrag „Die Blumisten und der bürgerliche Hausgarten“** Aurikel, Nelke, Geranie und Dahlie - die Blumisten haben sie gezüchtet, vermehrt und gesammelt. Wohlhabende Bürger im 18. Jahrhundert, entwickelten

eine erstaunliche Gartenlust. Die Gartenbuchautorin Dr. Renate Hücking lässt die manchmal skurrile Welt der Blumisten aufleben. (Dauer: eine Stunde, im Garteneintritt enthalten, ohne Anmeldung)

**► 5. August, 18 Uhr, Orangerie: Vortrag „Vom Knipsen zum Fotografieren“**

Ob für Naturaufnahmen, Tierporträts oder alltägliche Schnappschüsse: Mit anschaulichen Beispielen und einem Blick auf typische Fehler macht Jessica Kreit deutlich, wie viel Spaß gute Fotografie machen kann. Ein inspirierender Einstieg für alle, die ihre fotografischen Fähigkeiten erweitern möchten. (Dauer: eine Stunde, im Garteneintritt enthalten, ohne Anmeldung)

**► 19. August, 14.30 Uhr, Großer Garten: Führung „Profitipps: Gemüse und Kräuter“**

Zwischen würzig duftenden Kräuterbeeten und alten Gemüsesorten erzählt Gärtner Thomas Döbler von seiner täglichen Arbeit, gibt praktische Tipps zur Pflege und Ernte und erklärt, worauf es bei einer erfolgreichen Gartenkultur ankommt. Auch erläutert er das frisch sanierte historische Erdgewächshaus im Feigengarten. (Dauer: eine Stunde, freier Eintritt, ohne Anmeldung)

**► 20. August, 17 Uhr, Großer Garten: Führung „Orangerieplatz & Zitrusammlung“**

Gartendirektorin Professor Dr. Anke Seegert gestaltet eine spannende Führung durch die Geschichte der Zitruskultur in den Herrenhäuser Gärten. (Dauer: eineinhalb Stunden, im Garteneintritt enthalten, ohne Anmeldung)

**► 23. August, ab 14 Uhr, Großer Garten: Sommerfest** mit Ponyreiten, barocken Spielen, Seerosen basteln, Live-Musik, einer Applauss-Dusche, Walk-Acts, Kutschfahrten. Am Abend gibt es spezielle Illuminationen.

**► 23. August, 12 Uhr, Orangerie:**



**350 Jahre Großer Garten:** Für dieses Jubiläum hat die Stadt Hannover ein vielfältiges kulturelles Programm aufgelegt. Foto: Herrenhäuser Gärten

**Musik & Vortrag „Klanggarten in der Orangerie“**

Musik von Marina Baranova am Flügel und von historischen Holzinstrumenten aus dem 16. Jahrhundert begleitet einen Vortrag zu 350 Jahren Gartenkunst in Herrenhausen von Janine Teßmer, Niedersächsisches Landesamt für Denkmalpflege, und Peter Karsten. (Dauer: eineinhalb Stunden, im Garteneintritt enthalten, ohne Anmeldung)

**► 23. August, 16 Uhr, Schloss Herrenhausen: Vortrag „Von Kutschen und Königen“**

Anne Gemeinhardt, Direktorin der Museen für Kulturgeschichte Hannovers und Kuratorin Dr. Anika Wellmann geben Einblick in die Entstehung und Bedeutung der neuen Ausstellung im Westflügel. (Dauer: eine Stunde, freier Eintritt, ohne Anmeldung)

**► 23. August, 18 Uhr, Schloss Herrenhausen: Vortrag „Von Zitrusfrüchten und exotischen Pflanzen - Geschichte und Neugestaltung des Orangerieparterres in Herrenhausen“**

Professor Dr. Anke Seegert (Herrenhäuser Gärten) und Willem Zielemann (Het Loo) erzählen vom Umbau des Orangerieparterres, von der Pflege von Zitrusfrüchten und geben praktische Tipps für Hobbygärtner. (Dauer: eine Stunde, freier Eintritt, ohne Anmeldung)

**► 26. August, 14.30 Uhr, Großer Garten: Führung „Profitipps: Obst und Kräuter im Apfelstück“**

Das sogenannte Apfelstück ist ein kleines, ummauertes Areal gegenüber dem Irrgarten im Großen Garten. Bei dieser Führung erläutert Gärtner Florian Homann die historische Nutzung und heutige Pflege dieses besonderen Bereichs. Im Mittelpunkt stehen die hier wachsenden Apfelbäume und Kräuter - plus praktische Tipps zur Pflege von Obstgehölzen und Kräutern im eigenen Garten. (Dauer: eine Stunde, freier Eintritt, ohne Anmeldung)

**► 12. September, 18.30 Uhr, Orangerie Herrenhausen: Vortrag „Barocke Welten - Sophie von Hannover und Niki de Saint Phalle im Garten von Herrenhausen“**

Dr. Renate Hücking beleuchtet die Rolle der beiden faszinierenden Frauen in der 350-jährigen Geschichte des Herrenhäuser Gartens.

**► 21. September, 11 Uhr, Schloss Herrenhausen: Matinée mit Vorträgen und Musik zum 50-jährigen Bestehen des Vereins Freunde der Herrenhäuser Gärten**

Vorträge, Podiumsgespräch und Ehrung (Eintritt frei, ohne Anmeldung, Veranstalter: Volkswagen-Stiftung & Freunde der Herrenhäuser Gärten e.V.)

**► 4. Oktober, 19 Uhr, Orangerie: Konzert „Magic of Harp“**

Die international renommierte Harfenistin Evelyn Huber gestaltet gemeinsam mit der Niedersächsischen Harfenakademie ein Konzert in der Orangerie. Auf dem Programm stehen Werke unterschiedlicher Stilrichtungen - von klassischer Harfenmusik bis hin zu zeitgenössischen Kompositionen. (freiwilliger Kostenbeitrag, ohne Anmeldung) **RED**

## Musik und mehr auf dem Wasser

**HANNOVER.** Das „ZuKunst“-Solarboot bringt die Musik aufs Wasser und ans Ufer. Beim River-Jam spielt am Sonnabend, 26. Juli, die ZuKunst Bordband auf den Flüssen und legt um 18 Uhr am Peter-Fechter-Ufer (Glockseewiese) an. Bis 21 Uhr gibt es dort ein Konzert, bei dem das (musikalische) Publikum in kreativer Picknickatmosphäre dann Gelegenheit erhält, sich selber in die Jam-Session einzubringen. Eine Grundausstattung an Percussion- und anderen Instrumenten ist vor Ort, besser ist es jedoch, eigene Instrumente mitbringen. Gemeinsames Aufräumen zu einem DJ-Set beendet das Happening. Der Eintritt ist frei, eine Hutspende ist erwünscht.

Seit 2022 ist der selbstgebaute Motorbootkater „ZuKunst“ des Vereins Makers For Humanity auf Hannovers innerstädtischer Leine und Ihme unterwegs. Das schwimmende Kunstwerk ist zu-

gleich ein Möglichkeitsraum. Unter anderem am Schiffsanleger des Heizkraftwerks Linden finden auf dem „Kultur+Zukunftsboot“ Communityangebote in den Bereichen Bildung, Umwelt, Integration und Kultur statt. Sonntags kann man auf den „Kulturbootsfahrten“ Hannover und seine Flüsse von der Wasserseite aus erleben, dazu gibt es ausgewählte Veranstaltungen an Bord und an den Ihme-Ufern. Bei der „ZuKunst-Jam-Session“ fügen Musi-



**Bordkonzerte: Beim River Jam spielt die ZuKunst Bordband.** Foto: makers4humanity

kerinnen und Musiker ihre Instrumente und Repertoires zu außergewöhnlichen Musikerlebnissen zusammen. Auf dem Vorderdeck oder in der geräumigen Kajüte wird dienstags jeweils von 18 bis 22 Uhr gejammt. Auch regelmäßige Singkreise mit Mantras, Rainbow-Songs und Weltenliedern (montags ab 18 Uhr) finden statt auf dem bunten Musikboot. Mittwochs von 17 bis 19 Uhr ist „Open-Ship“ für Interessierte und die Nachbarschaft.

Die Angebote sind kostenlos mit Bordpass (Vereinsmitglieder), Gäste sind jedoch ebenso willkommen und spenden dann für Boot und Workshop. Die individuellen Termine werden über Telegram-Gruppen kommuniziert, in die man an Bord eintreten kann. **RED**

**► Das Veranstaltungsprogramm sowie Infos zum Projekt online: [open-island.org/zukunft/](https://open-island.org/zukunft/)**

## Street Mag Show

**HANNOVER.** Die Street Mag Show, nach eigenen Angaben Deutschlands größte American-Car- & Harley-Show, gastiert am Wochenende, 26. und 27. Juli, auf dem Schützenplatz Hannover. Klassiker aus der US-amerikanischen Fahrzeuggeschichte der 1930er- bis 80er-Jahre reihen sich auf, von Mustang über Cadillac bis Cor-

vette. Hot Rods und Muscle Cars treffen auf getunte Street-Machines. Am Sonntag-Nachmittag werden die Originellsten und Schönsten aus über 20 Klassen ausgezeichnet. Geöffnet ist jeweils ab 11 Uhr, Tagestickets gibt es für Gäste für 14 Euro an der Tageskasse, Wochenendtickets für 20 Euro, für ein US-Fahrzeug plus Fahrendem ab 12 Euro. **RED**



**Heiß auf Blech? US-Straßenkreuzer gibt es auf Hannovers Schützenplatz zu bestaunen.** Foto: StreetMag Show

## Swampland-Festival

**HANNOVER.** Zweite Runde für das Swampland: Nach einer gelungenen Festival-Premiere im vergangenen Jahr „bringen Psych- und Stoner-Rock Bands aus Niedersachsen ein glühendes Wüstenfeeling nach Norddeutschland“, versprechen die Veranstalter. Die Band Ghostones vereint treibende Bässe, Riffs und Orgeln zu starkem Rock mit Psychedelic-Einflüssen. Lilim spielen Progressive Stoner Rock, der auch die harten Gangarten beherrscht, und das Duo Gagaman hämmert stonerrockend auch gerne mal kräftig an die Türen des Metal. Als weitere Acts sind Dense Objects und Frida am Start. Das Festival beginnt am Sonnabend, 26. Juli, um 16 Uhr (Einlass: 15.30 Uhr) beim PlatzProjekt, Fössestraße 103. Bei schlechtem Wetter wird das Open-Air nach drinnen verlegt. Eintrittskarten gibt es für 20 bis 25 Euro. **R/HR**



**SANTANA - ONENESS TOUR**  
Samstag, 9. August 2025 | ZAG Arena

Ihr persönlicher Ticketservice der HAZ & NP

## Alle Stars. Alle Tickets. Ein Shop.

**Yakary - Bubus Tour 2025**  
04. September 2025: Capitol

**Batmae & Band mit Jana Crämer**  
04. September 2025: Lux

**Mo-Torres - Tour 2025**  
05. September 2025: Musikzentrum

**5 Years Of Groove**  
07. September 2025: FZH Döhren

**Luca Vasta - „Ti Voglio Bene“**  
11. September 2025: Lux

**Oktagon**  
13. September 2025: ZAG-Arena

**Alice Köfer - Alice auf Anfang**  
13. September 2025: Künstlerhaus

**Bolero - Spanische Klassik**  
14. September 2025: Großer Sendesaal

**Vor Ort für Sie da:**

**In den HAZ & NP Geschäftsstellen**

Hannover, Lange Laube 10

Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2

Hannover, Georgstr. 35 im Musik Kiosk

Burgdorf, Marktstraße 16

